

# De interpretatione editio nis secunde lib. i. 8;

Eiusdem Boetii libri n̄ ep̄i p̄n̄ ȳ ī ec̄ aristotelis eadem traductio: et in eam Commentariorum editio-  
nis secunde liber primus.



Alexander in commenta-  
rijs suis hac se impulsu-  
sum cā p̄nunciat summa-  
psisse longissimum ex-  
positionis laborem. qd̄ in multis ille a priorū  
sententiis scriptorum dissideret. Mibi vero  
maior persequendi ope-  
ris causa est: q̄ non fa-  
cile quisq; vel transfe-  
rendi vel etiam cōmen-  
tandi continuam sum-  
pserit seriem: nisi q̄ ve-  
getius preteratus priores postremosq; analyticos n̄  
vertendo aristotelem latino sermōi tradidit: sed trā-  
ferendo themistium qd̄ qui vtrosq; legit facile intelli-  
git. Albinus quoq; de eisdem rebus scripsisse p̄bibe-  
tur cuius ego geometricos quidem libros editos scio  
de dialectica v̄o diu multumq; quesitos reperire nō  
valui. Siue igitur ille oīno tacuit: nos pretermissa di-  
cemus: siue aliquid scripsit nos quoq; docti viri imi-  
tati studium in eadem laude versabimur. Sz quāq; multi  
sunt aristotelis que subtilissima philosophie ar-  
te celata sunt. Hic tamen ante oīa liber nimis et acu-  
mine sententiarum: et verborū breuitate constrictus  
est. Quocirca plus hic q̄ in decem predicamentis ex-  
positione sudabit. Id si ergo qd̄ vox sit diffiniendū  
est. hoc enim perspicuo et manifesto omnis libri hu-  
ius patefiet intentio:

**C**Isagoge ad hunc librum.

Or est aeris per linguā percussio: que per  
quasdaꝝ ḡnturis partes: que arterie vo-  
cantur: ab animali p̄fertur. Sūt enim qui  
dam alii soni: qui eodem p̄ficiuntur flatu:  
quos lingua non percudit: vt est tussis. hec  
enim flatu fit quodam per arterias egrediente: s̄ nul-  
la lingua impressiōe format: atq; ideo nullis subiacet  
elementis scribi enim nullo modo potest. Quocirca  
hec vox non d̄ sed tantum sonus. Illa quoq; potest  
esse diffinitio vocis: vt eam dicamus sonum esse cuꝝ  
quadam imaginatione significandi. Tlor namq; cū  
emittitur significatio calicuus causa profertur.  
Tussis vero cum sonus sit nullius significatiōis cā  
surrepit potius q̄ profertur. Quare quoniam flatus  
noster ita se habet: vt si ita percūtaꝝ atq; formetur  
vt solum eum lingua percūtiaꝝ: vox sit: si eum lingua  
ita percūtiaꝝ: vt terminato et circumscrip̄to quodam  
sono vox erat: locutio sit: que grece dicitur lexis. Lo-  
cutio enim est articulata vox. neq; enim hunc sermo-  
nem. id est lexin dictionē dicemus iccirco q̄ phas in di-  
ctionem interpretantur lerin v̄o locutionem. Luius  
locutionis partes sunt littere: que cum coniuncte  
fuerint: unam efficiunt vocem coniunctam composi-  
tamq;: que locutio predicitur. Siue autēz aliquid q̄  
cumq; vox significet. vt ē hic sermo homo: siue omni  
no nibil: siue positum alicui nomen significare possit  
ut est b̄lētiri. hec enim vox cum per se nihil significet  
posita tamen vt alicui nomen sit: significabit: siue p̄  
se quidem nihil significet: cum aliis vero iuncta desig-  
net: vt sunt coniunctiones: hec omnia locutiones vo-

cantur: vt sit propria locutionis forma vox composita  
que litteris describitur. vt igitur sit locutio vox op̄  
est. id est eo sono quem percūtit lingua. et vt vox ipsa  
sit per linguam determinata in suum sonum qui inscri-  
bi litteris possit: s̄ilr opus est eo sono quem percūtit  
lingua. sed vt hec locutio significativa sit. illud queq;  
addi oportet vt sit aliqua significandi imaginatio: p  
quam id quod in voce vel in locutione est proferatur  
Aut certe ita dicendum sit. si in hoc statu quez per ar-  
terias emittuntur: sit lingue sola percussio: vox est. Si vo-  
tal is percussio sit vt in litteras redigat sonum locutio  
est. q̄ si vis quoq; quedam imaginationis addatur: il-  
la significativa vox redditur. Concurrentibus igitur  
bis tribus lingue percussione: articulato vocis sonitu  
imaginatione aliqua proferendi sit interpretatio. In-  
terpretatio namq; est vox articulata p̄ seipsum signi-  
ficans. Quocirca nō omnis vox interpretatio est. sunt  
enim animalium ceterorum voces: que interpretatio-  
nis vocabulo non tenentur. nec omnis locutio inter-  
pretatio est: iccirco (vt dictum est) sunt locutiones q̄  
dām: que significacione carent et cum per se quedam  
non significant: iuncta tamen cum aliis significant: vt  
coniunctiones. Interpretatio autem in solis per se si-  
gnificatiōis et articulatis vocib⁹ p̄manet. Quare cō  
nvertitur vt quicquid sit interpretatio: illud significet.  
Et quicquid significat: interpretationis vocabulo n̄  
cupetur: vnde etiaz ipse quoq; Arist. in libris quos  
de arte poetica scripsit: locutiōis esse partes syllabas  
et coniunctiones tradidit. Quare syllabe in eo q̄ sunt  
syllabe nihil omnino significant. Coniunctiones v̄o cō  
significare quidem p̄nt: per se v̄o nihil designant. In-  
terpretationis v̄o partes hoc libro constituit nomen  
et verbum: que s. p̄ seipsum significant. nihilominus  
quoq; orationem interpretatiōez esse constat: que et  
ipsa cū vox sit et significatiōis partibus iuncta: signifi-  
catōe nō caret. Quare qm̄ nō de oratōe sola s̄ et de  
nomine et verbo: nec vero de sola locutiōe sed et de si-  
gnificatiōe locutiōe que est interpretatio: in hoc libro  
ab Aris. tractat. Iccirco qm̄ verbis atq; nominibus  
et significatiōis locutiōib⁹ nōmē interpretatiōis aptat:  
a cōmūi noīe eoz de quibus in hoc libro tractatur. i.  
ab interpretatiōe ipse quoq; liber de interpretatiōe.  
Inscriptus est: cuius expositionem nos. s. q̄ marime a  
porphirio: q̄z etiaz a ceteris trāfserētes latina ora-  
tiōe digessimus. Hic. n. nobis expositor et intellectus  
acumine et sententiarū dispositiōe videt excellere.  
Erūt ergo interpretationis due prime partes nōmē  
et verbū. his enī quicquid ē in aī intellectib⁹ designa-  
tur. his namq; tot' ordo oratiōis efficit. et inquantuꝝ  
vox ipsa quidē intellectū significat: in has duas (vt di-  
ctum ē) secatur partes nōmē et verbū: inquantuꝝ vero  
vox p̄ intellectū medietatē subiectas intellectui res de-  
monstrat. Significatiōi vocū. Az. numerū in. x. predi-  
camenta partitus ē. Atq; hoc distat libri huius iten-  
tio a pdicamētoz in denariaz multitudinē nūerosita-  
te collecta: q̄ hic quidē tm̄ de nūero significatiōi vo-  
cum querat quantuꝝ ad ipsas attinet voces: qb⁹ signifi-  
catōis vocibus intellect⁹ animi designant. q̄ sūt sim-  
plicia quidē nomina et verba: ex his v̄o cōposite orō-  
nes. pdicamētoz v̄o hec intētio est de significatiōi  
vocib⁹ rērū dicere in tm̄ q̄z tuꝝ eas animi medi-  
us significat intellectus. vox enim quedā q̄litas est  
nōmē et verbū q̄ nūmī illa ipsa. x. pdicamēta signi-  
ficant. Decē nāq; pdicamēta nūnq; sine aliq; verbī  
qualitate vel nōmī proferūt. Quare erit libri hu-  
13

# De interpretatione editionis secunde lib.i.

Ius intentio de significatiuis rex vocib⁹ in tñ quan  
tum cōceptiōes animi intellectusqz significant. de de  
cem at̄ predicamentis libri int̄etio in eius cōmētario  
dicta est: qm̄ sit de significatiuis rerū vocibus: quot  
partibus distribui possit ea⁹ significatio in tñ quan  
tum p̄ sensu⁹ atqz intellectu⁹ medietatē res subiectas  
intellectibus voces ipse valeant designare. In opere  
vō de arte poetica non eodē mō dividit locutionē: h  
oēs oīno locutionis partes apposuit confirmans esse  
locutionis partes elementa: syllabas; cōiunctiōes: ar  
ticulos nomina: casus: verba orōnes. locutio nāqz nō  
in solis significatiuis vocibus constat: led supgrediēs  
significatiōes vocū ad articulatos sonos vsqz cōsistit.  
Quelibet enim syllaba vel quelibet alia vor: que scri  
bi litteris potest: locutionis nomine continetur: que  
greece d̄r̄ lexis. Sed non eodē mō interpretatio. huic  
nāqz nō est satis: vt sit hm̄di vor: que litteris valeat  
annotari. sed adhuc vt aliquid quoqz significet. Idre  
dicamentorum vō in hoc ratio cōstituta est: i quo he  
due partes interpretationis res intellectib⁹ subiectas  
designant. Nam quoniam decem res omniō in omni  
natura repiuntur decē quoqz intellectus erūt: quos  
intellectus quoniam nomina ⁊ verba significant decē  
omnino erunt predicamenta: que verbis atqz nomi  
nibus designentur. duo vō quedaz sunt idest nomen  
⁊ verbū: que ipsos significant intellect⁹. Sunt igitur  
elementa interpretationis verba ⁊ nomia proprie vō  
partes quibus ipsa constat interpretatio: sunt orōnis.  
Orationuz vō alie sunt perfecte: alie imperfecte. per  
fecte sunt: ex quibus plene id quod d̄r̄ valet intelligi  
imperfecte vō in quibus aliquid adhuc anim⁹ pleni⁹  
expectat audire: vt est socrates cum platone. Mullo  
enī addito adhuc orōnis intellectus pēdet ac titubat:  
⁊ auditor aliquid vltra expectat audire. Perfectaz  
vō orationū p̄tes. v. sunt depeccativa: vt iupiter olpo  
tens precibus si flecteris vllis. Da deinde auxiliū pa  
ster: atqz hec omnia firma. Impatiua: vt vade age na  
te voca zephyros ⁊ labere pennis. Interrogativa: vt  
dic mihi dameta cuiū pecus: an melibei. Vlocatiua:  
vt o pater o hominū rerūqz eterna potestas. Enūcia  
tiua in qua veritas vel falsitas inuenitur. vt p̄cipio  
arboribus varia est natura creandis. huius autem  
due partes sunt. est nāqz ⁊ simplex oratio enūciatiua  
⁊ composita. simpler: vt dies est: lux est. cōposita vt si  
dies ē lux ē. In hoc igif libro arist. de enūciatiua sim  
plici oratione disputat: ⁊ de eius elementis nomine. s.  
atqz vō. Que qm̄ significatiua sunt: ⁊ significatiua  
vor ⁊ articulata interpretationis nomine cōtineat: de  
cōmuni (vt dictum est) vocabulo librū de interpreta  
tiōe appellauit. Et theophrast⁹ quidē in eo libro que  
de affirmatione ⁊ negatione cōposuit: de enūciatiua  
oratione tractauit: ⁊ stoici quoqz in his libris quos  
πτ̄ε πιαξ κο. ω. α. τ̄ώ. appellant: de eisdem nihilomin⁹  
disputant. sed illi quidem ⁊ de simplici ⁊ de non sim  
plici orōne enuntiatua speculantur Aꝝ. vō in hoc li  
bro nihil nisi de sola simplici enūciatiua oratione cō  
siderat. Aspasius quoqz et alexander sicut in aliis Ari  
stotelis libris in hoc quoqz cōmentarios edidere. sed  
vterqz aristotelē de oratiōe tractasse p̄nūciat. Mā si  
proferre aliquid oratione (ut aiunt ip̄i) interpretari ē  
de interpretatione nimirū liber veluti de oratione p  
scriptus est: quasi vō sola oratio: ⁊ non verba quoqz  
⁊ nomina interpretationis vocabulo cōcludat. Eque  
namqz ⁊ oratio ⁊ verba ac nomina: que sunt interpre  
tationis elementa; nomine interpretationis vocant.

Sed alexander addidit imperfecte sese habere libri  
titulum. neqz enim designare de qua oratione perscri  
pserit. multe namqz (vt dictum est) sunt orationes: h  
adiciendum vel subintelligendū putat de oratione  
illum scribere philosophica dialectica. idest qua ve  
rum falsoqz valeat expediri. Sed qui semel solam  
orationem interpretationis nomine vocari recipit. in  
intellectu quoqz ipsius inscriptionis errauit. cur enim  
putaret imperfectum esse titulum: qm̄ nihil de qua  
oratione disputaret: adiecerit: vt si quis interrogans  
quid est homo. alio respondente animal. culpet ac di  
cat imperfecte illum dixisse quid sit. qm̄ nō sit omnes  
differentias persecutus Qd̄ si huic idest homini sūt  
quedam alia cōmūnia ad nomē animalis: nihil tamē  
impedit perfecte demonstrasse quid homo esset: cuim  
qui animal dixerit. Sine enīz differētias addat quis  
sive non: hominem animal necesse est esse Eodē quo  
qz modo ⁊ de oratione si quis hoc concedat primum  
nihil aliud interpretationem dici nisi orationem: cur  
qui de interpretatione inscriperit ⁊ de qua interpre  
tatione dicat non addiderit: culpetur. Non enim est  
satis eum libri titulum etiam de aliqua continenti cō  
mūnione fecisse: vt nos eum ⁊ de nominib⁹ ⁊ verbis  
⁊ oratiōib⁹: cū hec omnia vno interpretationis nomi  
ne contineret: supra fecisse docuimus: cū hic liber ab  
eo de interpretatione nomiāt. h̄qz addidit illā interpre  
tationē solā dici: qua in oratione possit veritas ⁊ falsi  
tas inueniri: vt ē enūciatiua oratio: fingentis est (vt  
ait porphyrius) potius significatiōes nois qz docen  
tis: atqz ille quidē ⁊ in intentiōe librū: ⁊ in titulo fals  
sus est: sed non eodē mō de iudicio quoqz librī huius  
erat Andronicus enī librū hūc Aristote. cē nō putat:  
quē alexā. vere fortiterqz redarguit. Quē cū acutuz  
diligētēqz arist. libroꝝ ⁊ iudicē ⁊ repertorē iudicau  
rit antiquitas: cur in huius librī iudicio sit falsus: p̄s  
sus est magna admiratiōe dignissimū. Mō cē namqz  
ppriū aristotelis. hic conat̄ ostendere quoniam quedā  
aristo. in principio librī huius de intellectibus animi  
tractat: quos intellectus aie passiōes vocavit: ⁊ de his  
se plenius in libris de aia disputasse commemorat. ⁊  
quoniam passiones anime vocabat vel tristitia vel gau  
dium vel cupiditatē vel alias hm̄di affectiōes dicit  
andronicus ex hoc p̄bari hūc librū aristote. nō cē: q  
de hm̄di affectionibus nihil s̄ libris de aia tractauis  
set: nō ītelligēs i hoc libro aristotelem passiones aie  
nō pro affectionib⁹: sed pro ītellecib⁹ posuisse. his  
alexan. multa alia addit argumēta. cur hoc opus ma  
xime aristote. eē videatur. Ea nāqz dicūt hic que sen  
tentijs aristō: que sunt de enūciatiua oratione cōsen  
tiant. Illud quoqz quod stilus ipse propter breuitatē  
pressior ab aristote. obscuritate non discrepat: vel q  
theophrast⁹ vt i alijs solet cū de silib⁹ reb⁹ tractat q  
scz ab aristotele ante tractata sunt: in libro quoqz de  
affirmatione ⁊ negatiōe iisdē aliquib⁹ verbis vti: q  
bus in hoc libro aristoteles vsus ē. Idē quoqz theo  
phrastus dat signū hūc aristote. librū cē. in oībus. n.  
de quib⁹ ipse disputat post magistrū: leuiter ea tāgit  
que ab aristotele dicta aī cognouit: alias vō diligen  
ti⁹: res nō ab aristotele tractatas exequit. hic quoqz  
idē faciat. nā q aristoteles hoc libro de enūciatiua  
tractauit leuiter ab illo transcura sūt: q vō magister  
eius tacuit: ipse subtiliori mō cōsiderationis adiecit.  
addidit quoqz hāc causā: qm̄ aristote. qdē de syllogis  
mis scribere animatus nāqz id recte facere potuisset  
nisi quidā de propositionib⁹ annotaret. Nibi quoqz  
videt̄

# De interpretatione editio nissecunde lib. i. s. 4

Et hoc subtiliter perpendentibus liquere hunc librū ad analyticos esse preparatū. Nam sicut hic de simpli ci propositiōē disputat ita quoqz in analyticis de sim plicibus tantum cōsiderat syllogismis: ut ipsa syllogis morum propositionūqz simplicitas non ad aliud nisi ad continuē opus aristotelis p̄tinere videatur. Qua re non est audiendus andronicus: qui pp̄ passionum nomen hunc librū ab aristotel: operib⁹ seperat. Ari stoteles enim iccirco passiones anime intellect⁹ voca uit: q̄ intellect⁹ quos sermōē dicere ⁊ ōrōne p̄ferre consueuimus: ex aliqua cā atqz vtilitate p̄fecti sunt. vt. n. dispersi homines colligerētur: ⁊ legib⁹ vellēt eē subiecti: ciuitatesqz condere: vtilitas qdā fuit ⁊ cā: quocirca que ex aliq̄ vtilitate v̄enit: ex passiōē quoqz venire necesse est. Mā vt diuina sine vlla sūt passione ita nulla illis extrinsec⁹ vtilitas valet adiūgi. Que v̄o sunt passibilia: semp aliquā cām atqz vtilitates qui bus substentētur inueniunt. Quocirca h̄mōi intellect⁹ qui ad alterum ōrōne proferendi sunt: qm̄ ex aliqua causa atqz vtilitate vidētur eē collecti: recte passiōē animi nominati sunt. Et de intentiōē qdē: ⁊ de libri inscriptione: ⁊ de eo q̄ hic maxime aristotelis liber eē putandus est: hec dicta sufficient. Quid v̄o vtilita tis habeat: non ignorabit: qui sciet qua in ōrōne veri tas constet ⁊ falsitas. In sola. n. enūciatiua ōrōne hec consistūt. iā v̄o que diuidāt verū falsumqz: q̄ ve diffi nite. vel que varie ⁊ mutabiliter veritatē falsitatēqz partiantur. que ve iūcta dici possunt. cuz separata va leant predicari que separata dicant. cum iuncta non sint predicata. que sint negationes cū modo proposi tionum que eaꝝ consequētie. aliaꝝ plura in ipso ope re cōsiderator poterit agnoscere. quaz magnā expie tur vtilitatem. qui animū cura alicui⁹ investigatiōis aduertenterit. Sz nūc ad ipsius aristote. verba v̄iam⁹.

**P**rimū oportet constituere. quid sit no men. ⁊ quid sit verbum. postea quid ne gatio ⁊ affirmatio. ⁊ enī ciatio. ⁊ ōrō: Librū inchoans de quib⁹ in libri ōl serie tractaturus sint: aī proposuit: ait enī oportere prius de quibus disputaturus est diffinire. hic enim consti tuere diffinire intelligendum ē: determinandū nam qz est quid hec omnia sint idest quid nomen sit: quid verbum ⁊c. que elementa interpretationis esse predi ximus. Sz affirmatio atqz negatio sub interpretatione sunt. Quare nomen ⁊ verbum affirmationis ⁊ ne gationis elementa esse manifestū est. his enī compo sitis affirmatio ⁊ negatio coniunguntur. Existit hic quedam questio cur duo tātū se nomen ⁊ verbū de terminare promittat. cū plures partes ōronis eē vi deantur. Quibus hoc dicendū ē tñ aristot. hoc libro diffinisse: qz tū illi ad id q̄ instituerat tractare suffece rit tractat nāqz de simplici enūciatiua ōrōne q̄. s. hu iusinodi est: vt iunctis tñ verbis ⁊ nominib⁹ cōponatur. Si quis nomen iūgat ⁊ verbū ⁊ dicat. socrates ambulat. simplicē enūciatiua fecit ōrōne. Enūciatiua namqz oratio est (ut supra memorauī) que bz in se ve ri fali ve designationē. h̄ in hoc qd̄ dicim⁹ socrates ambulat. aut veritas necesse ē vt cōtineat aut falsitas hoc. n. si ambulāte socrate d̄r̄ vez est si nō ambulan te: falsum est: p̄derficit ergo enūciatiua ōrō simplex er solis nominib⁹ atqz verbis. Quare superfluū ē q̄ rere: cur alias quoqz que vident̄ ōronis partes nō p posuerit: q̄ non totius simpliciter ōronis sed tantum simplicis enūciatiua instituit elemēta partiti. quā

qz he due proprie partes ōronis dicende sint nomē s. ⁊ verbū. hec. n. per se se vtraqz significant. Coniū ctiones aut̄ vel propositiōes nihil ōno nisi cū aliis iū cte designat. P̄articipia v̄o v̄bo cognata sūt: vel q̄ a gerundiuo mō veniant: vel q̄ tēpus propria signifi catione contineant. Interiectiones v̄o atqz pronola nec non aduerbia in nominis loco ponenda sunt: iccir co q̄ aliqd diffinitū significant: vbi nulla ē vel passio nis significatio vel actiōis. Qd̄ si casibus hor̄ quedā flecti non possūt: nihil ipedit. Sūt enī qdā nomina q̄ monoptota vocant. q̄ si quis longius ista ⁊ proxime petita esse arbitret̄: illud tñ concedat qd̄ supra iā dis ximus. nō esse equū calumniari ei: q̄ nō de ōi ōzone: sed tñ de simplici enūciatiue: pponat: q̄ tñ sibi ad diffinitionē sumperit. qz tum arbitratus sit operi in stituto sufficere. q̄re dicēdū est aristotelē nō ōis ōro nis partes opere hoc velle diffinire: sed tñ solius sim plicis orationis enūciatiue: q̄ sunt. s. nomē ⁊ verbū. Argumentū antez huius rei hoc est: postqz. n. pposu it dicens. P̄rimū ōz constituere quid sit nomē ⁊ qd̄ verbum. non statim inquit quid sit ōrō: sed mox ad didit qd̄ negatio ⁊ qd̄ affirmatio: ⁊ qd̄ enūciatiuo: po stremo v̄o quid ōrō. q̄ si de ōi ōzone loqret̄: post no men ⁊ verbū non de affirmatiōe ⁊ negatiōe: ⁊ post hāc de enūciatiue. sed mox de ōrōne dixisset. Nūc v̄o qm̄ post nominis ⁊ verbi propositionē affirmatio nem ⁊ negationem ⁊ enūciatiōe ⁊ post ōrōnes ppo suit: cōfiteādū est id qd̄ aī diximus nō ōzonis vni uer salis. sed simplicis enūciatiue ōronis: q̄ diuiditur i n affirmationē atqz negationē: divisionē partiū facere voluisse: que sunt nōla ⁊ verba. hec enī p̄ seipsa intel lectum simplicē servant. que eedem dictiones vocat̄ sed fi sole dicūt. Sūt namqz dictiōes ⁊ alie quoqz vt ōrōnes vel ioperfecte: vel p̄fecte cui⁹: plures eē p̄ ter supra iā docui: inter quas p̄fecte ōrōis spēs ē enū ciatio. Et huius quoqz alia simpler: alia cōposita est. De simplicis v̄o enūciatiue spēb⁹ inter philosop hos cōmētatoresqz certaꝝ. Aūnt enī quidā affirmatiōe atqz negationē enūciatiōi vt spēs suppōi opor ter: in qbus ⁊ porphy. est. Quidā v̄o nulla rōne con sentiunt: h̄ cōtendūt affirmatiōem ⁊ negationē equi uoca esse: et vno quidē enūciatiōis vocabulo nūcupa ri. P̄redicari āt enūciatiōe ad vtrasqz vt nomē equi uocū: nō vt gen⁹ vniuocū: quorū p̄inceps alexander ē: quorū cōtentīdes apponere nō vidēt inutile. Ac prius qb⁹ modis affirmatiōes atqz negationē nō eē spēs enūciatiōis alexāder putet: dicēdū ē. post v̄o addā qua porphyri⁹ hec argumētatiōe dissoluerit Alexā. nāqz iccirco dicit. nō eē species enūciatiōis affirmatiōe ⁊ negationē: qm̄ affirmatio prior sit priorē v̄o affirmatiōe iccirco conatur ostendere: q̄ ōis negatiō affirmationē tollat ac destruat: q̄ si ita ē p̄for ē af firmatio: que subruat: quā negatio q̄ subruat. i qbus autem prius aliquid ⁊ posterius est illa sub eodem gñe p̄oi nō possūt: ut in eo titulo p̄dicamētoꝝ dc̄m̄ est qui de eis que sunt fil̄ inscribitur. Amplius negatiō iqt diuisio ē: affirmatio cōpositio atqz cōiunctio ē Lū. n. dico socrates uiuit: uitā cū socrate cōiūxi cum dico socrates non uiuit. vitam a socrate diuisiri. di uisio iqt quedā negatio ē: ⁊ cōiunctio affirmatio: cō positi aut̄ est cōiunctiōis diuisio. Igit̄ affirmatio qdā est cōiunctio. negatio uero cōpositi cōiunctiōis ē diuisio. P̄rior iqt est cōiunctio: qd̄ ē affirmatio. posterior v̄o diuisio: quod ē negatio. Illud quoqz adiecit: q̄ ōis p̄ affirmatiōe fcā enūciatiō simplicior sit p̄ negatiōes

# De interpretatione editionis secunde lib.i.

facta emūciatione. Ex negatiōe enī p̄ticula negatiua si sublata sit affirmatio sola relquiēt. De eo.n.qd est socrates non viuit: si nō particula que ē ad verbū auferat remāet socrates viuit. Simplicior igit̄ affirmatio ē q̄z negatio. H̄rius vō sit necesse est qd simplici⁹ est: in q̄zitate ēt qd ad q̄zitatē minus est: prius est eo qd ad q̄zitatē plus est. Ois vō oratio quantitas ē sed cuz dico socrates ambulat minor ōo est: q̄z cū di co socrates non ambulat. Quare qm̄ b̄m quantitatez affirmatio minor est: eam priorem quoqz cē necesse ē Illud quoqz adiunxit affirmationē quēdā cē habitū negationē vō priuationem: sed prior est habit⁹ priuatione. Affirmatio igit̄ negatione prior ē. Et ne singula persequi laborenn: cū bis aliisqz modis demōstret affirmationem negatiōe priorē esse: a cōmuni eas generere separauit. Nullus.n.sp̄s arbitrat⁹ sub eodē gene re esse posse: in quib⁹ prius vel posterius aliqd cōside rat⁹. Sed porphyrius ait sese docuisse sp̄s enūciatio nis cē affirmationē ⁊ negationem in his cōmētariis quos in theophrastū edidit. hic vō alexandri argumē tationē tali rōne dissoluit. Aut enī nō oportere arbitrari quecūqz quolibet mō priora essent aliis: ea sub eodē genere non posse ponēt. Sz quecūqz secundū cē suū atqz subaz priora vel posteriora sūt ea sola sub eo dem ḡne non ponunt. Et recte dī. Si.n.qcqd quolibet mō prius est: cū eo q̄ posteri⁹ est sub vno ḡne cē non pōt: nec primis substātiis ⁊ secūdis cōmune ge nus poterit esse suba. qd qui dicit: a recto ordine ratio nis exorbitat. Sed quēadmodum q̄z q̄z sint p̄rie ⁊ se cūde sube: tñ vtreqz eq̄liter in subiecto nō sūt. ⁊ iccir eo cē ipsoꝝ ex eo pendet. q̄ in subiecto nō sūt. atqz iō sub vno sube ḡne collocant. ita quoqz q̄z q̄z affirmatio nes negationib⁹ in ōonis prolatione priores sūt: tñ ad cē atqz ad nām xp̄am equaliter enūciatioē p̄ticipant. Enūciatio vō ē in qua veritas ⁊ falsitas inue niri pōt. Qua in re ⁊ affirmatio ⁊ negatio eq̄les sūt. Eq̄liter.n.affirmatio ⁊ negatio veritate ⁊ falsitate participant. Quocirca qm̄ id q̄ sunt affirmatio ⁊ negatio: eq̄liter ab enūciatione participat: a cōmūi eas enūciationis ḡne diuidi nō ōz. mibi quoqz v̄ q̄ porphirii sit sequenda sentētia: vt affirmatio ⁊ negatio cōi enūciationis ḡne supponātur. Lōga nāqz illa ⁊ multiplicia argumenta Alexādri soluta sūt: cū de monstrauit porphyrius nō modis omnibus ea. q̄ p̄s ora sunt: sub cōmuni genere cōstitui atqz poni non posse. Sed quecūqz ad esse proprium atqz substantiā priora sunt: illa sola sub cōmuni genere constitui atqz poni nō posse. Syrianus vō cui philoren⁹ cognomē est: hoc loco q̄rit: cur p̄ponēs pri⁹ de negatione: post de affirmatione pronunciauerit dicēs H̄rimū ōz con stituere quid sit nomen: ⁊ quid verbum. postea quid negatio ⁊ affirmatio. ⁊ primo quidem nihil propriez dixit. qm̄ in quib⁹ affirmatio potest ⁊ negatio prouenire: prius esse negatio: postea vō affirmatio potest: vt de socrate si sanus ē. Nōt ei talis affirmatio apta ri vt de eo dicatur socrates sanus est: ⁊ h̄mō pōt ap tari negatio vt: de eo dicatur socrates san⁹ nō ē. qm̄ ergo in enī affirmatio ⁊ negatio poterit p̄uenire. pri us euénit ut sit negatio q̄z affirmatio. an.n. q̄z natus ēt potuit de eo dici socrates san⁹ non ē. qui enī nat⁹ nō erat. nec esse poterat sanus. huic illud adiecit ser uare arist. cōuersam propositiōis et executiōis distri butiōnē. hic.n.pri⁹ post nomen ⁊ verbū de negatiōe proposuit: post de affirmatione: ⁊ hic de enūciatioē tertio de affirmatiōe: postremo vō de ōone: h̄ ppo

sita diffinitione: nominis ⁊ verbi prius ōone: postea enūciationē ⁊ affirmationē: vltio vō loco negatiōem determinauit: quā hic post positionē verbi: ⁊ noīs prius locauerat. Ut igit̄ ordo seruaref cōuersus: ic ciro negationē prius ait cē propositā: q̄ in expositiōe ab alexādri quoqz sentētia nō discedit. Illud quoqz ē additum q̄ nō cēt inutile enūciationē genus affirmatio nis ⁊ negatiōis accipi oportere: q̄z q̄z (vt dēm ē) ad plationē prior ē affirmation: tñ ad ipsaz enūciatio nem.i. veri falsiqz vim vtralqz eq̄liter sub enūciatio ne aristoteles constituit. Id ēt aristotelez probare di cit. premisit. n. primā negationē: scđam posuit affir mationē que res nibil h̄z vitii. si ad ipaz enūciationē affirmatio ⁊ negatio ponant eq̄les. que enī nā equa les sunt. nibil retinent contrarii indifferenter accepte Est igit̄ ordo: q̄ proposuit primū totius ōonis elemē tum. s. nomen ⁊ verbū: post hec negationē ⁊ affirmatio nem. que sp̄s enūciationis sunt. Quoz genus. i. enunciationem tertiam nominauit: quartā vō oratio nem posuit: que ipsius enūciationis genus est. ⁊ bez se diffinitiones oīuz daturz esse promisit: quas inter̄ reliquens atqz preteriens ⁊ in posteriorem tractatū differens: illud nunc addit: q̄ sunt verba ⁊ noīa: aut qd ipsa significant. q̄re afiçj ad verba aristotelis ipsa veniamus. pauca cōiter de noībus atqz verbis: ⁊ de his q̄ significāt a verbis ac nominibus disputemus. Siue. n. q̄libet p̄petua interrogatio sit atqz respōsio: siue perpetua cuiuslibz o: ationis cōtinuatio: atqz al teri⁹ auditus ⁊ intelligētia: siue hic qdē doceat: ille vō discat: trib⁹ his totus orandi ordo p̄ficit: reb⁹: itelles etib⁹: atqz vocibus. Res. n. ab intellectu concipitur. Vlor vō conceptiōes aī intellectusqz significat. ipsi vō intellectus ⁊ concipiūt subiectas res ⁊ significant. a vō cibus. Lū igit̄ tria sūt hec. per que omnis oratio col locutioz p̄ficit: res que subiecte sunt: intellectus qui res concipiūt: ⁊ rursus a vocib⁹ significāt. Vloces vō que intellectus designāt quartū quoqz qddā est: quo vo ces ipse valeant designari. id autem sūt l̄e. Sc̄iz pte namqz littere ipsas significant voces. Quare q̄t tuor ista sunt: vt l̄e quidē significāt voces: voces vō si tellect⁹: intellectus aut̄ res cōcipiant: que. s. habet q̄n dam non confusam neqz fortuitā consequētiā: s̄z terminato nature sue ordine cōstāt res. n. semp cōmittā tur eum: qui ab ipsis cōcipitur: intellectū: ipsi in vero intellectū vox sequit̄: sed vo ces elementa. i. littere. re bus enim ante propositis ⁊ in propria substantia cōsti tutis intellectus oriunt̄. Rez enīz semper intellectus sunt: quib⁹ itez cōstitutis mor significatio vocis exo ritur. H̄reter intellectū namqz vox penitus nibil desi gnat. Sed qm̄ vo ces sunt: iccirco littere: quas voca mus elemēta. reperte: sūt: quib⁹ vocū q̄litas designe tur. ad cognitionem vō cōuersim se se res h̄z. nāqz apud quos eedem sunt littere: ⁊ qui eisdem elemētis v̄tūt: eisdē queqz nominibus eos ac verbis. i. vocib⁹ vti nesse est: ⁊ q̄ vocibus eisdē v̄tūt: iudē quo qz apud eos intellectus in animi cōceptione versant̄. Sed apud quos iudez intellectus sunt: eisdē res ec̄z intellectib⁹ subiectas cē manifestū est s̄z hoc nulla ra tie cōvertit. Māqz apud quos eisdē res sūt: iudē quo q̄ intellect⁹: nō statim eisdē vo ces cedēqz sūt littere: nā cum romanus grecus ac barbarus s̄l videant equū. bñt quoqz de eo cundē intellectuz q̄: equ⁹ sit: ⁊ apud eos eadē res subiecta ē: idēqz a re ipsa cōcipit intellectus. sed grecus aliter equū vocat: alia queqz vox i cq̄ significatiōe romana est: ⁊ barbar⁹ ab vtreqz i cq̄ de signatione

# De interpretatione editiois secunde liber primus

55

signatio dissident: quocirca diuersis quoq; voces p-  
rius elentis scribunt. Recte igit; dictum est apud quos  
eede res ijdē intellectus sunt: non statim apud eos vel  
eadē voces vel eadē elenta consistere. Precedit aut  
res intellectus: intellectus vero voce. vox litteras. sed  
cōverti hoc non potest. neq; si littere sūt: mor aliquid ex  
his significatio vocis existit. Hominibus namq; qui  
litteras ignorāt: nullū nomine quelibet elenta significant:  
aperte que nesciunt. neq; si voces sunt: mor intellectus esse  
necessē est. Id lures ensi voces suemūtur: q; nihil oīno  
significant. nec intellectui quoq; subiecta est res semp  
sunt enī intellectus sine re vlla sibi subiecta: vt quos cē  
tauros vel chimeras poete finxerunt. hoc n. intellectus  
sunt: quibus subiecta est nulla substantia. Sed si quis  
ad nām redeat eamq; consideret diligenter: agnoscer  
cū res est eius quoq; intellectum esse. Qd si non apud  
voles: certe apud deū: qui proprie diuinitati substanc  
tia i. pā natura ipsius rei nihil ignorat. Et si est itelle  
ctus et vox est. q; si fuerit vox: ei quoq; sunt littere: q; si  
ignorant: nihil ad ipam vocis naturaz. Neq; n. q; si cā  
quedā est vocū intellectus: aut vox causa litteraz: vt cū  
eede sunt apud aliquos littere: necessē sit eadē quoq;  
esse nōla et verba. Ita quoq; cum eadem sunt res vel  
intellectus apud aliquos: non mor necessē est intellectus  
ipsoz vel rerum eadē esse vocabula. Nāq; cum  
eadē sit et res et intellectus voles: apud diuersos tñ voles  
hūmōi substātia aliter et diuerso nōle nuncupat. qua  
re voces quoq; cum eadem sunt: possunt littere eē di  
uerse: vt i hoc nomine quod est homo cū vñ sit nos  
men diuersis litteris scribi potest. nā que latinis litteris  
scribi potest: potest etiā grecis: post alijs nūc primuz  
inventis figurarū figuris. Quare quoniā apud quos  
eede res sunt: eosdē intellectus cē necessē est: apud quos  
ijdē intellectus sunt: voces eedē non sunt: et apud quos  
eede voces sunt: non necessē est eadem elementa con  
stitui: dicendum est res et intellectus: quoniā apud oēs  
ijdē sunt: esse naturaliter cōstitutos. voces vero atq;  
litteras: qm̄ diuersis hominū positionibus permutan  
tur: nō esse naturaliter sed positione. Cōcludendū est  
igit qm̄ apud quos elementa sunt eadē: apud quoq;  
eos eedē voces sunt: et apud quos eedē voces sunt: ijdē  
sunt intellectus: apud quos autem idem sunt intel  
lectus: apud eos quoq; res eedē subiecte sunt. Rursus  
apud quos eedē res sunt ijdē quoq; sunt intellectus: et  
apud quos ijdē intellectus: non eedē voces sunt: nec  
apud quos eedē voces sunt: eisdē semper litteris ver  
ba ipsa vel nomia designātur. Sed nos in supradictis  
sententijs elento atq; littera promiscue vñ sumus. q;  
aut sit hoc distantia paucis absoluam. littera inscri  
ptio est atq; figura partis minime vocis articulate.  
Elementū vñ sonus ipsius inscriptionis: vt cum scri  
bolas que ē. a. a. formula ipsa: que atramēto vñ gra  
phio scribitur: littera nominatur. ipse vñ sonus: quo  
ipam litteraz voce proferim⁹: dicitur elentū. quocir  
ca hoc cognito illud dicendū est: q; is qui docet: vel q;  
cōtinua oratiō loquitur. vel qui interrogat. cōtrarie  
se habet his vel qui discunt: vel qui audiūt: vel respō  
dent in his trib⁹ voce. s. intellectus: et re. pretermittant  
littere p̄ eos: qui earum sunt expertes. Nam qui docet  
et qui dicit: et qui interrogat: a rebus ad intellectū pro  
fectus per nomia et verba vñ proprie actionis exerceat  
atq; officiū. Rebus enim subiectis ab his capiūt intel  
lectus: et per nōla et verba pronunciant. qui vero discit  
vel q; audit vel q; respōdet: a nominib⁹ ad intellectus  
progressus ad res vñq; peruenit. Accipiens em̄ is qu-

discit vel qui audit vel qui respondet: docentis vel di  
centis vel interrogantis sermonē quid vñusq; illo  
rum dicat intelligit: et intelligens rerum quoq; scienc  
tiā capit: et in ea consistit. Recte igitur dictum est in  
voce intellectu atq; re contrarie se se habere eos qui  
docent dicit interrogat: atq; eos qui discunt audiūt  
et respondent. Cum igit; hec sunt quatuor lē: voces: i  
tellectus: et res proxime quidē et principaliter littere ver  
ba et nomina significant: hec vero principaliter quidē  
intellectus vñ ip̄i nihil aliis nisi reruz significatiū sūt  
Antiquiores vñ quorū est plato: aristoteles: sive chry  
sippus. et renocrates hi inter res et significations in  
tellectuum medios sensus ponunt in sensibilibus reb⁹  
vel imaginatiōes quasdā: in quibus intellectus ipsius  
origo consistat. Et nūc quidē quid de hac re stoici di  
cunt p̄termittendum est. hoc autem ex his omnibus  
solum cognosci oportet: q; ea que sūt in litteris cā si  
gnificant orationē que in voce consistit: et q; ea q; ē vo  
cis oratio: animi atq; intellectus orationē designet: q;  
tacita cogitatione conficit: et q; hec intellectus oratio  
subiectas principaliter sibi res concipiāt ac designet.  
Ex quibus quatuor duas quidē Aristoteles esse na  
turaliter dicit res et al cōceptōes idest eā que sit i intel  
lectibus oīone: iccirco q; apud omnes eedē atq; simu  
tabiles sunt. duas vero nō naturaliter sed positiōe cō  
stituit que sunt scilicet verba et nomina et littere: quas ic  
circo naturaliter firas esse non dicit: q; (vt supra des  
monstratum est) non eisdem vocibus omnes: aut eis  
dem vtantur elementis atq; hoc est qquod ait

Sunt ergo ea que sunt in voce eas am que sunt in  
anima passionum note. et ea que scribuntur eorum  
que sunt in voce. et quemadmodū nec littere eedē  
omnibus. sic nec eedē voces. Quorum autem  
he primorum note sunt: eedē omnibus passiones  
anime sunt. et quorum he similitudines sunt. res iā  
eedē. De his quidē dictum est in his que di  
cta sunt de anima. alterius enim est negotiū.

Cum igitur prius preposuisset nomen et verbum: et  
quecunq; secutus est: postea se diffinire spromisisset:  
hec interim pretermittens de passionibus anime de  
q; earum notis: que sunt scilicet voces: pauca premi  
tit. Sed cur hoc ita interposuerit: plurimi commenta  
tores causas reddere neglexerunt. sed a tribus tantū  
quantum adbuc sciam. ratio huius interpositionis ex  
plicata est. quorum herminij quidē a rerum verita  
te longe disiuncta est. Ait enim iccirco aristotelem de  
notis anime passionum interposuisse sermonem: vt  
utilitatem propositi operis icularet. Disputaturus  
enim de vocibus que sunt note anime passionum re  
cte de his quedam ante premisit. Nam cum sue null⁹  
anime passiones ignoret: notas quoq; cū anime pas  
sionibus non nescire vtilissimum est neq; enim ille co  
gnosci possunt nisi per voces que sunt earum scilicet  
note. Alexan. vero aliam huiusmodi interpositionis  
reddit causam. quoniā inquit nomina et verba iter  
pretatione simplici continēt. Oratio vñ ex verbis no  
minibusq; coniuncta est: et in ea iam veritas aut falsi  
tas inuenitur. sive aut quilibet sermo sit simplex sive  
iam oratio cōiecta atq; cōposita. ex his que significā  
tur momentū sumūt. In illis. n. pri⁹ est eoz ordo et cō  
tinētia: post redundant in voces. quocirca qm̄ signifi  
cātū momētū ex his que significātur oritur: iccirco

# De interpretatione editiois secunde liber primus

primos de his que voces ipse significant: docere proponeit. Sed herminius hoc libro repudiandus est. Miles enim tale quod ad causas pposite sine ppteret explicuit. Aleran. vero strictum proxima intelligentia ppter uectus tetigit quidem causam: non tamen principalem ratione Aristotelice propositionis exolut. Sed porphyri hic ipsam plenius causam originemque sermōnis huius ante oculos collocavit: quod oī apud priscos philosophos de significationis in contentionē lītēque reteruit. Ait namque dubie apud antiquos philosophos sententias cōstituisse: quid esset proprie quod vocib⁹ significaret. putabat namque alii res vocibus designari: earūque vocabula esse ea que sonuerint in vocibus arbitrabantur. Alii vero incorporeas quādā naturas meditabantur. quārum ēēnt significationes quecūque vocibus designare tur platonis aliquo modo species incorporeas emulati: dicentis hoc ipsum homo et hoc ipsum equus: non hāc cuiuslibet subjectā substantiā: sed ipsum illum hominem speciale et illū ipsum equū vel et incorporeas cogitantes incorporeales quādā naturas constituebant quas ad significandū prias venire putabant: et cū aliis item rebus in significationibus posse coniungi. vt ex his aliqua enunciatio vel oratio conficeret. Alii vero sensus. aliis imaginatiōes significari vocibus arbitrabantur. cū igitur ista esset contentio apud superiores et hoc usq; ad Aristo. peruenisset etatez: necesse fuit vt qui nomen et verbum significatiua esse dicturus erat: prediceret quorum ista designatiua sint. Aristoles enim nominibus et verbis res subjectas significari non putat: nec vero sensus vel etiam imaginatio: sensuum quidem non esse significatiua voces nomina et verba in opere. de iustitia sic declarat dicens φυσις Σαρπινὸς Χρήστος τὸν τάχεαν υδην. ματακάριτα τάχεαν ωντα ταχεῖαν τέρον φαστέωσται. απόφαστέωσται. Σύμπλοκη Ταρπονίατων γιτόδαληστηψ εὐλόγος. Ταχεῖον ταῦθιμοτάχιοτοστοι τούτοφαστέου τσυράταξειτιν. οὖδε τάχαταχαφάστευταστατών. Οδι sic interpretatur. Est autem imaginatio diuersa ab affirmatiōe et negatione. complexio namque intellectū est veritas vel falsitas. primi vero intellectus quid discepabunt: vt non sint imaginationes an certe neque hec sunt imaginationes: sed sine imaginationibus non sunt. que sententia demonstrat aliud quidez esse imaginationes aliud intellectus: ex intellectuum quidem complexione affirmationes fieri et negationes. quocirca illud quoque dubitanit: vtrum primi intellectus imaginationes quedam essent. primos autem intellectus dicimus: qui simplicem rem concipiunt. vt si quis dicat socrates solum. dubitatque vtrum huiusmodi intellectus sit: q; in se nihil neque veri continet neque falsi: intellectus sit: an ipsius locratis imaginatio. Sz de hoc quo

que aperte quidē videt ostendere. ait enim an certe neque hec sunt imaginationes: sed non sine imaginationib⁹ sūt. Id. n. quod hic sermo significat qui est socrates: vel alius simplex non est quidem imaginatio sed intellectus: quod intellectus preter imaginationē fieri non potest. Sensus. n. atque imaginatio quādā prie figure sunt: supra quas velut fundamento quādā supueniēs intelligentia vitat. Nam sicut pictores solēt designare lineati corporis atque substernere: ubi coloribus cuiuslibet exprimant vultum: sic sensus atque imaginatio naturaliter in aia pceptione substernitur. Nam cū res aliqua subsensum vel cogitationem cadit: prius eius necesse est ut quedam imaginatio nascatur. Post vero plenior supueniat intellectus cunctas eius explicatas partes que confuse fuerant imaginatione presumpte. Quo circa imperfectum quiddam est imaginatio. Nomina vero et verba non curta quedam: sed perfecta significant: quare recta Aristotelis sententia est quecumque in verbis nominibusque versantur: ea neque sensus neque imaginationes: sed solam significare intellectū qualitatem. Unde illud quoque ab Aristotele fluentes peripathetici rectissime posuere res esse orationes. Vnam que scribi possit elementis: alterā que voce pferri. tertiam que cogitatione connectit. Vnāque intellectibus: alteram voce: tertiam litteris contineri. quo circa quādā id quod significaret a vocibus intellectus esse putabat: nomina vero et verba significativa esse in eorum erat diffinitionibus positurus: recte quorum essent significativa predixit: errorēque lectoris ex multiplici veterum lite venientem sententie sue manifestatione compescuit: atque hoc in modo nihil in eo deprehendit esse superfluū: nihilque ab ordinis cōtinuatione sciunctum. Querit vero porphyrius: cur ita dixerit. Sunt ergo ea quae sunt in voce et non sic: sunt ergo voces et rursus cur ita et ea quae scribuntur et non dixerit: et līte: quo resoluit hoc modo. Dictū est tres esse apud peripatheticos orationes: vnam que litteris scribit: aliam que perfertur in voce: tertiam quae coniungitur in animo. Quid si tres orationes sunt: partes: quoque orationis triplices esse nulla dubitatio est. Quare quoniam verbus et nomen principaliter partes orationis sunt. Erunt autem alia verba et nomina que scribantur: alia que dicantur: alia que tacita mente tractentur: ergo quādā pposuit dicens. Primum oportet constituere quid sit nomen et quid sit verbum. Triplex autem nominis natura est atque verborū: de quibus potissimum proposuerit: et que distinctione velit ostendit. et quoniam de his nominibus loquitur ac verbis: que voce proferuntur: id ipsum planius explicans ait. Sunt ergo ea que sunt in voce et rursus que sunt in anima passionum note: et ea que scribuntur eorum que sunt in voce: velut si diceret. Ea verba et ea nomina: que in vocali oratione proferuntur: anime passiones denūciant. Illa autem rursus verba et nomina que scribuntur: eorum verborū nominūque significationi presunt: que voce proferuntur. Nam si cut vocalis orationis verba et nomina cōceptiōes animi intellectusque significant: ita quoque verba et nomina illa que in solis formulis litterarum iacent illorū verborū et nominū significativa sunt que loquimur. id est que per vocem sonamus. namque quod ait: sunt ergo ea que sunt in voce. subaudiendum est nomina et verba. Et rursus cum dicit. Et ea que scribuntur: id est subiectū rursus est verba scilicet et nomina: et quod rursus adiecit: eorumque que sunt in voce: addendū est eorum nominū atque verborū: que profert atque explicat vocalis oīo quod si nihil

# De interpretatione editiōis secūde liber p̄imus

86

si nihil deesset oīno: ita foret totius plenitudo sententie. Sunt ergo ea noīa & verba que in voce sunt eāz que sunt in aīa passionū note: & ea verba & nomina q̄ scribūt: eoz verboz & nominum que sunt in voce: qd̄ cōiter subintelligendū est: licet ea que subiuntrimus deesse videant̄: quare nō est disiuncta sententia: sed prime propositiōi cōtinua. Mā cū quid sit verbū & qd̄ nomē diffinire cōstituit: cū nominis & verbi natura sit multiplex: de quo noīe & verbo tractare vellet: clara significatiōe distinxit. Incipiēs igit̄ ab his noīb̄ & verbis que in voce sunt: quoꝝ ēent significatiua disseruit. Ait. n. hec passiones aīe designare. Illud quoꝝ adiecit quib̄ ipsa noīa & verba: que in voce sunt: de signēt de his. s. que litteraz formulis exprimunt̄. Sz qm̄ nō oīs vox significatiua est: verba aut̄ & noīa nū q̄ significatiōib̄ carent: qm̄qz nō oīs vox: que significat: quadā positione designat: sed quedā naturaliter ut lachryme gemit̄ atqz meror. aīaliū quoꝝ ceteroz quedā voces naturaliter aliqd ostendūt: vt ex canū latratib̄ iracūdia eoz q̄ alia quadā voce blādime ta mōstratur. Verba aut̄ & noīa positione significat̄: nec solū sunt v̄ba & noīa voces: h̄ voces significatiue: nec solū voces significatiue: h̄ q̄ pōne designēt aliqd: nō natura: nō dicit. Sunt igit̄ voces eāz q̄ sunt in aīa passionū note. Nāqz neqz oīs vox significatiua est: & sunt qdā significatiue: que naturaliter nō positione significat: q̄ si ita dixisset: nihil ad p̄prietatē v̄boz & nominū p̄tineret. Quocirca nō voluit cōiter dicere voces h̄ dicit tñ ea q̄ sunt i voce. vor. n. vle qdā ē: noīave ro & verba p̄tes: p̄s aut̄ oīs i toto ē verba ergo & noīia qm̄ sunt itra vocē: recte dictū ē: ea que sunt i voce: velut si diceret: q̄ itra vocē cōtinēt̄: itellectuum significatiua sunt: h̄ hoc sile est ac si ita dixisset. vor. certō mō se h̄ns significat itellect̄. Mō. n. (vt dictū ē) nō mē & verbū voces tñ sunt. Sicut nūmus quoꝝ nō solū es ipressuz quadā figura est: vt nūmus vocet: h̄ ēt ut alterī sit rei preciū: eodē quoꝝ mō verba & noīa nō solū voces sunt: h̄ posita ad quadā itellectū significatiue: vor. n. que nihil designat: vt ē gārgulus: licet eā grāmatici figurā vocis intuētes nomē ēē cōtēdāt tñ eā nomē philosophia nō putauit: nisi sit posita: vt designaret aliquā animi cōceptiōez: eoꝝ mō significare aliqd rex possit. & n. nomē alicuī nomē ēē necesse erit: h̄ si vor aliqua nihil designat: nullius nomē est quare si nullī nomē ē. nec nomē qdē esse dicit. Atqz iō bñōi vor. i. significatiua: non vor tñ sed verbum vocat̄ aut nomē: quemadmodū nūmus non es: sed p̄ p̄io noīe nūmus: quo ab alio ere discrepet: nūcupat̄. Ergo aristotelis hec sūia: qua ait: ea que sunt in voce nihil aliud designat nisi eā vocē: que non solum vor sit: sed quecunqz vox sit: habeat tamē aliquā p̄prietate & aliquā quodammodo figurā posite significatiōis impressam: h̄z vero idest verboz & nominum: que sunt in voce aliquo modo se se habēte: ea sunt. s. significatiua que scribūt: vt hoc qd̄ dictū ē que scribūtur de verbis ac noīb̄ dictū que sunt in litteris intelligat̄. Potest vero hec quoꝝ esse rō cur dixerit. & ea q̄ scribūt: qm̄ litteras & scriptas figuraz & voces: que eis de significatiū formulis: nūcupamus: vt. a. & ipse sonus līe nomē capit: & illa que in subiecto cere vocē significat̄ forma describit̄. Designare ergo volēs qb̄ verbis atqz noīb̄ ea que in voce sunt apparerēt: nō dicit̄. Iras: q̄ ēt ad sonum referri poterat litterarū: h̄ ait q̄ scribūt: vt ostēderet de his litteris dicere: que līcristiōe cōsisterēt. i. quarū figura & in cera stilo & līmē

brana calamo posset effingi. Alioquin illa etiā que in sonis sunt ad ea noīa referūt: que in voce sunt: quoniam sonis illis nomina & verba iunguntur. Sed porphyrius de vtraqz expositione iudicauit dicens. Id quod ait & que scribuntur: non potius ad litteras: sed ad verba & nomina que posita sunt in litterarum inscriptione: referendum. Restat igit̄ vt illud quoꝝ addam: cur non ita dixerit. Sunt ergo ea que sunt in voce intellectū note. Nam cum ea que sunt in voce res intellectusqz significant: principaliter quidē intellectus res vero quas ipsa intelligentia comprehendit: secundaria significatiōe p̄ intellectū medietatē: intellect̄ ipsi non sine quibusdam passionibus sunt que in animam ex subiectis veniunt rebus. Dassus. n. quilibet eius rei proprietatem: quā intellectu complectit̄: ad eius enunciationem designationemqz contendit: cuz enim q̄s aliquā rem intelligit. prius imaginatiōe formam necesse est intellecte rei p̄prietatēqz suscipiat: & fiat vel passio vel cum passione quedam intellect̄ p̄ceptio: bac vero posita ac in mentis sedibus colloquata fit indicande ad alterz passionis voluntas: cui act̄ quidē cōtinuante intelligentie protinus ex itime rationis p̄prietate superuenit: quem explicat. s. & effudit oīo nītēs ea que primitus in mente fūdata ē passione: siue quod est verius: significatiōe p̄gressa oratio explicat progreidente simul & passione significant se orationis motibus adequante: fit vero hec passio vel vt figure alicuius ipressio: sed ita vt in aio fieri cōsuevit. Aliter nāqz naturaliter ē in re qualibz p̄pria figura: aliter vō eī ad aiuz formā trāffertur: vel vt non eodē mō cere vel marmori vel chartis littere. i. vocū signa mandāt̄ & imaginationē stoici a rebus in animaz trāslatā loquunt̄: sed cū adiectione semp̄ dicētes: vt̄ aīa fieri cōsuevit. Quocirca cum oīs aīe passio quedā rei videat̄ esse proprietas. Dorro aut̄ cū designatiue voces itellectū principaliter: rex debinc a quib̄ itellect̄ profecti sunt significatiōe nitāt̄: quicqz ē in vocibus significatiōuz: id aīe passiones designat sed he passiones aioz ex rex similitudine procreāt̄. vidēs nāqz aliquis sperā vel quadratū vel quālibet rex alia figurā: eā i aī itelligētia qdā vi ac similitudine capit. nā qui sperāt viderit: eī similitudinē i aio p̄pendit & cogitat: atqz eī aio qndā passus imaginē. id cuī imaginē patīt̄ agnoscit. Oīs vō imago rei: cuī imago ē similitudinē tenet: mēs igit̄ cū itelligit: rex similitudinē deprehēdit. Unde fit: vt cum duoz corporoz maius vñū min̄ alterz p̄tuemur: a sensu postea remotis corporib̄ illa ipsa corpora cogitātes illud quoꝝ memoria seruante noscēmus sciēmulqz: qd̄ min̄: qd̄ vō maius corp̄ fuisse cōplexim̄: qd̄ nullaten̄ euēniret nisi q̄s mēs semel passa ē: rex similitudines obtineret. Quare qm̄ passiōes aīe: q̄s itellect̄ vocant̄: rex quedā similitudines sunt: iccirco Aristo. cū paulopost de passiōib̄ loqueret̄ aīe: cōtinēti ordīe ad similitudinē trāfītū fecit. quoniam nihil differt: vtrum passiōes aīe diceant̄ similitudines. Eadem namqz res anime quidē passio ē: rei vero similitudo: & Alexander hunc locū. Sunt ergo ea que sunt in voce earuz que sunt in anima passionū note. & ea que scribuntur eorum que sunt i voce & quēadmodū nec līcē oīb̄ eedē: sic nec eedē voces. hoc mō conatur exponere. proposuit igt̄ ea q̄ sunt in voce intellect̄ aī designare. & hoc probat exēplo. Eodē. n. mō ea que sunt in voce passiones anime significat̄: quemadmodū ea que scribuntur voces de

# De interpretatione editionis secunde liber primus

signant: ut id quod ait: et ea que scribuntur ita intelligamus tanq; si diceret: quemadmodum etiam ea que scribuntur eoz que sunt in voce: ea vero que scribuntur inquit Alexander notas esse vocum. i. nominum ac verborum: ex hoc monstrauit quod dicit: et quemadmodum nec littere omnibus cedent: sic nec cedent voces. Signum namque est vocum ipsorum significationem litteris: contineri: quod ubi varie sunt littere et non cedent que scribuntur: varias quoque voces esse necesse est. hec Alexander. Porphyrius vero quoniam tres posuit orationes: una que litteris continetur. secunda que verbis ac nominibus personaret tertiam quam mentis evolueret intellectus: id aristotele significare pronunciat cum dicit. Sunt ergo ea que sunt in voce earum que sunt in anima passionum: note quod ostenderet ac si ita dirisset: sunt ergo ea que sunt in voice et verba et nomina anime passionum note. et quoniam monstrauit quorum voces continent significationem: illud quoque docuisse: quibus signis verba et nomina padere: ideo ad didisse: et ea que scribuntur eoz que sunt in voce tanq; si diceret ea que scribuntur nomina et verba: eorum que sunt in voce nominum et verborum note sunt: nec distinctionem esse sententiam: nec (ut alexander putat) id quod ait et ea que scribuntur: ita est intelligendum: tanq; si diceret: sicut ea que scribuntur. id est littere illa que sunt in voce significant: ita ea que sunt in voce notas esse aie passionum. Primo quidem quod ad simplicem sententiam addi oportet: deinde quod tamq; necessaria orationis non est intercidenda partitio: tertio vero quoniam si similis est significatio litterarum vocumque que est vocum et anime passionum: oportet et sicut voces diversis litteris permutantur: ita quoque passiones anime diversis vocibus permutari: quod non est: idem namque intellectus potest variatis vocibus significari. Sed alexander id quod cum sensisse superius memorauit: hoc probare nititur argumento. ait enim etiam in hoc quoque simile esse significationem litterarum ac vocum: quoniam sicut littere non naturaliter voces: sed posse significant: ita quoque voces non naturaliter animi intellectus: sed aliqua positione designant. Sed qui prius recipit: ut id quod aristoteles ait: et ea que scribuntur: ita dictum esset tanq; si diceret sicut ea que scribuntur: quicquid ad hanc sententiam videatur adiungere: equaliter non dubitate errare. quo circa nostro iudicio qui rectius tenere voleret sententijs porphyrii se applicabunt. Aspasius quoque sine alexandri: quam supra proposuimus: valde consentit: qui a nobis in eodem quo et alexander culpabitur errore. Aristoteles vero duobus modis has notas esse putat: litterarum: vocum: passionumque aie constitutas: uno quidem positione: alio vero naturaliter. Atque hoc est quod ait: et quemadmodum nec littere oib; cedent: nec eadem voces. Nam si littere voces: ipse vero voces intellectus animi naturaliter designantur: oes hoies: eisdem litteris: eisdem vocibus etiam vterentur. Quod quoniam apud oes nec eadem littere: neque eadem voces sunt: constat eas non esse naturales. Sed hic duplet lectio est. Alexander enim hoc modo putat legi oportere: quoniam autem he primorum note: eadem oib; passiones aie sunt: et quoniam he similitudines: res etiam eadem. Tolumens. n. aristoteles. ea que positione significant ab his que aliquid designant naturaliter segregare hoc interposuit: ea que positione significant: varia esse. Ea vero que naturaliter apud oes cedent: et inchoatas quod a vocib; ad lras venit: easque prius non esse naturaliter significativas demonstrat dices et quemadmodum nec littere oib; cedent: sic nec eadem voces:

ces: nam si in circulo littere probantur non esse naturaliter significantes: quod apud alios aliae sint ac diverse. Eodem quoque modo probabile erit voces quoque non naturaliter significare: quoniam singule hominum gentes non eisdem inter se vocibus colloquantur. Tolumens vero similitudinem intellectum rerum subiectarum docere natura littere constituta ait: quorum atque he primorum note: eadem omnibus passiones aie sunt: quorum inquit voces que apud diversas gentes ipse quoque diverse sunt: significantur non retinent: que sunt scilicet anime passiones: ille apud omnes eadem sunt. Neque n. fieri potest: ut quod apud romanos hoc intelligit: lapis apud barbaros intelligatur. Eodem quoque modo de ceteris rebus. Ergo huiusmodi sententia est que dicit: ea que voces significant apud oes hoies non mutari: ut ipse quidem voces: sicut supra monstrauit cum dixit quemadmodum nec littere oib; cedent sic nec eadem voces: cum apud plures diversae sint: Illud vero quod voces ipse significant apud omnes hoies idem sit: nec illa ratione valeat permutari: qui sunt scilicet intellectus rerum. qui quoniama naturaliter sunt permutari non possunt: atque hoc est quod ait. Quorum autem he primorum note: id est voces: eadem omnibus passiones anime sunt: ut demonstraret quidem voces esse diversas. quorum autem ipse voces significantur clementem: que sunt. s. aie passiones: eisdem apud omnes esse: nec illa ratione: quoniam sunt constitute naturaliter: permutari. Nec vero in hoc constituit: ut de solis vocibus atque intellectibus loqueretur. Sed quoniama voces atque litteras non naturaliter constitutas per id significavit: quod eas non apud oes eisdem esse proposuit. Rursus intellectus quos aie passiones vocat: per hoc esse naturales ostendit: quod apud oes istud sint: a quibus. id est intellectibus ad res transitus fecit. Ait enim quorum he similitudines: res est eadem. Hoc. s. sentiens quod res quoque naturaliter apud omnes essent eadem: sicut enim ipse anime passiones: que ex rebus sumuntur apud oes hoies eadem sunt: ita quoque ipse res: quarum similitudines sunt anime passiones: eadem apud oes sunt. Quocirca quoque res naturales sunt: sicut sunt et similitudines rerum que sunt passiones anime. Hermenius vero huic est expositioni contrarius. Dicit enim non esse rerum eisdem apud omnes homines esse intellectus: quorum voces significantur sunt. quid enim in eis uocatio dicetur: ubi unus idemque vocis modus plura significat: sed magis hanc lectionem veram putat: ut ita sit: quorum autem he primorum note: he oes passiones aie sunt: et quorum he similitudines: res iam eadem: ut demonstrasse videatur: quorum voces significantur sunt vel quorum passiones aie similitudines. Et hoc simpliciter accipiendum est finis Hermenii: ut ita dicam. quorum voces significantur sunt: ille sunt anime passiones tanq; si diceret aie passiones sunt: quas significant voces: et rursus quorum similitudines sunt: ea que intellectibus continet: ille sunt res. Tanq; si dixisset: res sunt: quas significant intellectus. Sed Porphyrius dicitur acutus subtiliterque iudicat: et alexandri sententia magis probat hoc quod dicit non debet dissimulari de multiplici equiuocatio significatione. Nam et qui dicit ad unam qualibet rem accommodat animam. s. quam intellectus voce declarat: et unum rursus intellectum qualibet is qui audit expectat. Quod si cum viero ex uno noise res diversas intelligit: ille qui nomine equiuocum dirit designat clarior: quid illo noise significare voluerit: accipit mox qui audit. et ad unum intellectum utriusque conuenient qui rursus fit unus apud eosdem illos: apud quos prior diuersae

# De interpretatione editiōis secūde liber' primus

87.

diuersae fuerant anime passiones ppter equiuocatio  
nem nominis. Neqz enī fieri potest: vt qui voces po  
sitione significantes a natura eo distinxit: qz easdem  
apud omnes esse non diceret: eas res quas naturali  
ter esse preponerbat non eo tales esse monstraret: qz  
apud omnes easdem esse contenderet. Quocirca Ale  
xander vel propria sententia vel Prophyrii aucto  
rate probandus est. Sed quoniam ita dixit Aristote.  
quorum autem he primorum note: eadem omnibus  
passiones anime sunt: querit Alex. si rerum nomina  
sunt: quid cause est: vt primorum intellectum notas  
esse voces dixerit Aristote. rei enim ponitur nomen.  
vt cum dicimus homo: significamus quidem intelle  
ctum: rei tamen nomen est. s. animal rationale morta  
le. Lur ergo non primarum rerum magis note sunt  
voces quibus ponuntur: potiusqz intellectum. Sz for  
tasse quidem ob hoc dictum est inquit. qz licet voces  
rerum nomina sint: tamen non iccirco utimur voci  
bus: vt res significemus: sed vt eas que nobis ex rebz  
innate sunt: anime passiones. Quocirca propter quo  
rum significantiam: voces ipse proferuntur: recte eo  
rum primorum dixit esse notas. In hoc vo Aspasius  
permolestus est. Ait enim qui fieri potest: vt eadem  
apud omnes anime passiones sint: cum tam diuersa  
sententia de iusto ac bono sit. Arbitratur enī aspasi  
passiones anime non de rebus incorporalibus sed de  
his tantum que sensibus capi possunt: Aristotelē pa  
siones anime dixisse: quod perfalsum est. Neqz enim  
vnqz intellectu dicetur: qui fallitur: et fortasse quidē  
passionem animi habuisse diceretur: quicunqz id qd  
bonum est: non eodem modo quo est: sed aliter arbit  
ratur. intellectu vero non dicitur. Aristoteles autē  
cum de similitudine loquitur de intellectu promisciat  
Neqz enim fieri potest: vt qui qd bonum est malum  
esse arbitret: boni similitudinem mente conceperit:  
Neqz enim intellectu rem subiectam: sed quoniam q  
sunt iusta ac bona ad positionem oīa naturam ue re  
seratur: et si de iusto ac bono ita loquitur: vt de eo ci  
vile ius: aut civilis iniuria dicitur: recte non eedē sunt  
passiones anime: quoniam civile ius civile bonū pos  
tione est non natura. Naturale vo bonum atqz iustū  
apud omnes gentes idem est. Et de deo quoqz idem  
est cuiusqz cultura diuersa sit idem tñ cuiusdam  
eminentissime nature est intellectus. Quare repetē  
dum breuiter a principio est. partibus enim ad oratio  
nem vñqz peruenit. nam q se prius quid esset nomen  
quid verbuz constituere dixit. he minime partes ora  
tionis sunt. Quod vo affirmationem et negationem  
iam de composita ex verbis et nominibz oratione loq  
tur: que eadem rursus partes sunt enunciationis. Et  
post enunciationis propositionez de oratione loqui p  
posuit: cuius ipsa quoqz enuntiatio pars est. Et quo  
niaz (vt dictum est) triplex est oratio: que in litteris:  
que in voce: que in intellectibus est: qui verbū et nome  
diffinitur" esset: eaqz significativa positur": dicit p̄us  
quorum significativa sunt ipsa verba et nomina: et in  
choat quidem ab his nominibus et verbis que sunt in  
voce dices. Sunt ergo ea que sunt in voce et demonstrat  
quorum sunt significativa adiiciens earam que sunt in  
anima passionum note. Rursus nominuz ipsorū ver  
borūqz que in voce sunt ea verba et nomina que cēnt  
in litteris constituta: significativa esse declarat dices:  
et ea que scribuntur eorum que sunt in voce: et quo  
niam ista quattuor quedam sunt littere: voces: in  
tellectus: res: quorum littere et voces positione sunt:

natura vero res atqz intellectus: demōstravit voces  
non esse naturaliter: sed positione per hoc q ait non  
eadem esse apud omnes sed varias: vt est. et quemad  
modum nec littere omnibus eadem sic: nec eedez vo  
ces. Ut vo demonstraret intellectus et res esse na  
turaliter ait apud omnes eosdem esse intellectus:  
quorum voces essent significative: et rursus apud oēs  
eadem esse res: quarum similitudines essent aie pas  
siones: vt est. quorum autem he primorum note. s. q  
sunt in voce: eadem omnibz passiones anime sunt: et  
quorum he similitudines: res etiam eadem. Passio  
nes autem anime dixit: quoniam alias diligēter ostē  
sum est omnem vocem animalis aut ex passione aie  
aut propter passionem proferri. Similitudinem. Vo  
passionem anime vocavit: quod secundum Aristotelē  
nihil est aliud intelligere nisi cuiuslibz subiecte rei p  
rietary atqz imaginationem in anime ipsius repu  
tatione suscipere. de quibus anime passionibus in li  
bris se de anima commemorat diligentius disputasse  
Sed quoniam demonstratum est quoniam verba et  
nomina et oratio intellectu p̄icipaliter significativa  
sunt: quicquid est in voce significationis: ab intellecti  
bus venit. Quare prius paululum de intellectibus p  
spiciendum ei erat: qui aliquid recte de vociibus dis  
putaret. Ergo quod supra passiones anime et simili  
dines vocavit: idē nūc aperti intellectu vocat dices.  
Est autem quemadmodum in anima aliquoties  
quidem intellectus sine vero falso ve. Aliquoties  
autem cui iam necesse est horum alteruz inesse: sic  
etiam in voce: circa compositionem enim et divisio  
nem est veritas falsitasqz. Nomia igitur ipsa et ver  
ba consimilia sunt sine compositione et divisione i  
tellectui: vt homo vel album. quando non additur  
aliquid: neqz enim adhuc verum vel falso est: hu  
ius autem signum hoc est. Hycocerus enim si  
gnificat aliquid: sed nondum verum vel falso. si  
non esse vel non esse addatur vel simpli. vel fz tps.  
Quoniam nomen et verbū atqz omnis oratio signi  
ficativa sunt anime passionuz: ex ipsis sine dubio que  
designat in eisdē vociibus proprietas significationis i  
nascit. Hic vero est totus atqz cōtinuus Aristotelice  
ordo sive. Qm inquit ea primū vociibus significant:  
que in animo et cogitatōe versant: intellectu vero  
alios qdē simplices et sū vi vel falsi enūciatiōe p̄pēdi  
m: vt cū nob̄ hoīs ppetas tacita imagiatōe suggestit.  
nulla nāqz ex hac intelligētie simplicitate vel vītatis na  
scitur vel falsitatis agnitio. Sunt vero intellectus q  
dam compositi atqz coniuncti: in quibus inest iaz que  
dam vel veritatis vel falsitatis inspectio: vt cum ad  
quamlibet simplicem perceptionem mentis adiungi  
gitur aliud quod vel esse aliquid vel nō esse cōstituat  
vt si ad hoīs intellectuz esse vel non esse. vel albū esse  
vel non esse album copuletur. fient enim cogitabiles  
orationes veritatis vel falsitatis participes hoc mo  
do: homo est: homo non est: homo albus est: bō alb  
non est. Quarum quidem bō est: vel bō albus est: cō  
positio dicitur. Nam prior esse atqz hominem: poste  
rior hominem albo composita intellectus predica  
tione connectit. Si vero ad hominis intellectum adii  
ciam qddam. vt ita sit: homo est vel non est: vel alb  
est: aut aliquid tale: tūc in ipsa cogitatōe veritas aut  
falsitas innascit. Ergo inquit quemadmodum aliquo  
tiens quidā simplices intellectus sunt: qui vo falsogz

# De interpretatione editiois secunde liber primus

careant. quidam vero in quibus alterum horum repetiatur: sic est in voce. Namque voces denunciant simplices intellectus: ipse quoque a falsitate et veritate sciuntur. Que vero hinc significat intellectus: in quibus iam veritas vel falsitas constituta est: in ipsis quoque hoc alterum inueniri necesse est. Nam si quis hoc solus dicit hoc vel albus: vel est hyrcocerus quod ista quidem significat. quoniam tamen significat simplices intellectus: manifestus est os veritatis vel falsitatis proprietate carere. Et tota quae de sua hoc modo se habet. Diligenter tamen est attendendum quid est quod ait: circa compositionem enim et divisionem est veritas falsitasque: quid est quod dictum est. nosa igit ipsa et verba compositionis sunt sine compositione vel divisione intellectui. Illud quoque cur composito noce: vel cur etiam usus est rei non existentis exemplo: ut diceret: hyrcocerus. non significat aliquid. Nec illud preterendum est: quod sit quod dicuntur est: vel simpliciter vel secundum tempus primum quidem de eo dicendum est quod ait: circa compositionem. non et divisionem est veritas falsitasque. Queritur. namque utrum ne ois veritas circa compositionem et divisionem sit: an quidam est quidam vero minime. Illud quoque an in omni compositione vel divisione veritas falsitasque constituta sit: an hoc non generaliter: sed in quadam compositionis vel divisionis parte veritas falsitasque versetur. in opinionibus namque veritas est: quoties ex subiecto re capitur imaginatio vel etiam quoties: ita ut se se res habet: imaginatio accipit intellectus. falsitas vero est quotiens aut non ex subiecto: aut ita ut sese res non habet imaginatio subiectum intellectui: sed adhuc in veritate atque falsitate nihil equidem aliud reperitur: nisi quedam opinionis habitudo ad subiectam rem. Quadam enim habitudine et modo se habet imaginatio ad rem subiectam: hoc solum in hac veritate vel falsitate conspicitur: quam quidem habitudinem nullus dixerit compositionem. In hoc vero divisionis nullus nec fictus quidem modus intelligi potest. Illud quoque considerandum est nonne aliquis sit in his compositione vel divisione: que secundum substantiam suam vera dicuntur aut falsa: ut est vera voluptas bene vivendi: ut est falsa voluptas bellandi. Etiam illud quoque respondendum est: quod in omnium marino deo quod intelligitur: non sed eo accidentaliter: sed substantialiter intelligitur: et enim quod bona sunt substantialiter de eo non accidentaliter credimus. Quid si subalter credimus deum: deum vero nullus dixerit falsum: nihilque in eo accidentaliter poterit contenire. ipsa veritas deus dicendum est: non est igit compositione vel divisione in his: que simplicia naturaliter sunt: nec nulla cuiuslibet rei collatione iunguntur. Quare non ois veritas neque falsitas circa compositionem divisionem consistit: sed sola tamen: que in intellectu multitudine sit: et in prolatione dicendi. Nam in ipsa quidem habitudine imaginatiois et rei nulla compositione est: in coniunctio vero intellectus compositione sit. Nam cum dico socrates ambulat: hoc ipsum quod est abulare cocepit: nulla compositione est: quod vero intellectus progressionem abulationem cum socrate coniungit: quedam iam facta est compositione. Quid si hoc oratione progressuero: rursus eadem compositione est: et circa eam vis veritatis et falsitatis appetit. Quo circa in his solis compositionib[us] inuenitur veritas atque mendaciorum: de quibus tota nunc questione est: in nomine. scilicet et in verbo: in negatione et affirmatione: in enunciatione: et oratione. Quemadmodum compositione veritatis et falsitatis naturam ab intellectibus accipientes in vocis prolatione conservant. De divisione autem que ad negationem pertinet: de quod compositione: quod ad affirmationem: paulopost enucleatus dicatur. Minus illud est videndum: utrum verum sit circa oem compositionem circaque oem divisionem veritatem vel mendaciorem pro-

venire: quod falsum est: quis non dixerit hinc nominum coniunctionem: et socrates: et plato vel si a se hec nola dividant: nec socrates: nec plato: veri aliquam falsi ve tenere significantiam. Quare certitudinem est: nec circa oem divisionem: neque circa oem compositionem et scilicet que in oratione versatur: mendacium veritatemque subsistere. Sed illud verissimum est quod ois que in oratione est veritas falsitasque: in compositione et divisione nascitur: non tamen omnis orationis compositione vel divisione iterum retinet: aut verum aut falsum. Ergo si sic dixisset: circa oem compositione vel divisione veritas falsitasque est: mente retrum. Sed quoniam dixit simpliciter: veritas falsitasque circa compositionem divisionemque est verissime subtilissime quod dirisse putandum est. illa etiam nomina que ita dicuntur simplicia: ut veritatem aut falsitatem quodammodo valeant designare: huiusmodi sunt: ut intra se atque inter significationem suam quandam retineant compositionem: ut si quis dicat lego: hoc est enim dicere lego: tandem si diceret ego lego. Hec autem compositione est. Sed vel quoties interrogante alio responderet alius uno tempore sermone videat quoque tunc simplex sermo veritatem mendaciumque perspicere. quod per falsum est. Auditus namque responsio ad totum ordinem superioris enunciationis adiungitur: ut si quis interroganti mundus ne animal sit: respondeat est videtur hec una particula veritatem vel mendaciorem continere: sed falso. Modo non una est: sed ad vim ipsius responsionis intuenti tale est ac si dicere mundus animal est. Quod vero ait nosa ipsa et verba consumilia esse sine compositione vel divisione intellectui: illud designat: quod supra iam dixit: ea que sunt in voce notas esse anime passionum. Quod si note sunt: sicut litterae voces in se similitudinem gerunt: ita voces intellectuum. Et quoniam dictum est cur de similitudine verborum et nominum atque anime passionum dixerit: cur circa compositionem et divisionem falsus veriusque esse proposuerit dicendum est quid sit ipsa compositione vel divisione in qua aut veritas: aut falsitas inuenitur. Nam quoniam de simplici enunciatione oratione perpendit: ut postea rius ipse in divisione declarat dicens. Est autem una propria oratio enunciatione affirmatio deinde negatio. illa nunc compositione designare vult: que aliquis vel substantiam constituit: vel aliquid secundum esse coniungit. nam cum dico socrates est: hoc ipsum esse socrati applico et substantiam eius esse constituo. Si vero dixerit socrates philosophus est: philosophus et socrates secundum esse compositionem vel divisionem falsus veriusque affirmatio dicitur: et in ea vera falsitas natura perspicitur. et quoniam omnis negatio ad predicationem constituitur. huius enim affirmatio que est socrates est: negatio non ea que dicit non socrates est: sed ea que pronunciat socrates non est. et ad id quod esse socrates dictus est non negatio apponitur: ut cum id dicamus non esse: quod ante dictum est esse. ergo quoniam id quod in affirmatione secundum esse vel compositionem vel coniunctionem fuerit: ad id addita negatio separata vel ipsorum substantie constitutionem: vel etiam secundum id quod dictum est esse aliquid: coniunctionem: divisionem vocat. Quid non dico socrates non est: esse a socrate sciunxi. et cum dico socrates: philosophus non est socrate ab eo quod est philosophus esse separauit quam separationem: que ad negationem pertinet: divisionem vocavit. Ergo manifestus est quod si simplex in aliis passionibus: intellectus fuerit: cum ipse intellectus nullum abduc veri fal-

# De interpretatione editionis secunde liber primus

sig retleat naturā: eoz quoq; plationē ab vtrisq; eē separata. Sed cum compositio secundum esse facta vel ēt diuisio itellectib; i qd; p̄cipitaliter veritas & falsitas p̄creat: euenerit qm̄ ex itellectib; voces capiunt significatiōē: eas quoq; secūdū intellectū q̄litatē veras & falsas esse necesse ē. Marimā vero habet vi byrcocerui exempli nouitas & exquisita subtletas ad demōstrādū enī q̄ vnu solū nomen neq; verū sit neq; falsum posuit b̄mōi nomē: qd; cōpositū quidē esset: nulla tñ eius substātia reperiēt. Si quod ergo nunq; nomen vnum veritatem posset falsitatem ve retinere: posuit huiusmodi nomen: q̄ est byrcoceru sed q̄oniam omnino in rebus nulla illi substantia ē: falsum aliquid designare videtur: sed nō designat ali quā falsitatē. Misi. n. dicatur byrcoceruus vel esse v̄l nō esse q̄q; ip̄m per se non sit: solum tamen dictum n̄l falsū in eo sermone veri ve perpendit. Ergo ad demonstrādā v̄l simplicis nominis: q̄ oī veritate atq; mendacio careat tale in exemplo posuit nomen: cui res nulla subiecta sit. Qd; si qd; v̄x v̄l falsū vnu nomen si gnificare posset: nomen q̄ eam rem esse designat: q̄ i rebus non sit: oīno falsū esset. Sed non est. nō igit v̄l la veritas falsitatisq; in simplici vnuq; nomine reperiēt. Nec illud parue cure fuit nomen nō ponere: q̄ oīno n̄bil significaret: sed quod cū significaret qddā: tamen aut verū aut falsū esse nō posset: vt nō videat veritas falsitatisq; causa esse in eo: qm̄ nihil significaret. Sed qm̄ ēt simpliciter dictū quāq; i eodē illud quoq; conficit: vt ostenderet nō soluz simplex nomen veritate atq; mendatio esse alienissimū: sed etiā cōposita quoq; nomia: si nō habeat aliquaz secundum esse vel nō ē: sicut supius dictū ē cōpositionē: verū vel falsū significare nō posse. tāq; si diceret: nō solū sim pler nomen preter aliquā cōpositionē nihil verū falsū ve significat sed ēt cōposita vtrōq; carent (sicut iam ipse dixit) nisi illi aut esse aut nō esse addat & vel simpliciter vel secūdū tēp;. hoc v̄o iccirco addidit q̄ i q̄busdā ita enūciationes sunt: vt quod de ipsis dicit. secūdū substātiā proponat. i quibusdā vero hoc ip̄z esse quod addit̄ non substātiā sed presentiā quādā si gnificat. Lū enī dicimus deus est: nō enī dicimus nūc esse. sed tātū in substātiā ē: vt hoc ad simutabilitē potius substātie quā ad tēpus aliqd̄ referat. Si aut dicimus dies est ad nullā diei substātiā pertinet: nisi tantū ad tēporis cōstitutiōez. hoc. n. q̄ est tale ē: tanq; si dicimus nūc ē. quare cū ita dicimus ē: vt sbam designemus simpliciter est addimus. Lū v̄o ita vt ali quid ph̄s significet. secūdū tēpus. Hec est vna quā di cimus expositio. Alia vero huiusmodi est esse aliquid duob; modis dicitur aut simpliciter aut secūdū tem pus. simpliciter quidē secūdū presens temp̄: vt si q̄s dicat byrcoceruus est. p̄nis autē q̄ dicit: tempus nō ē sed cōfiniū tēpoz finis nāq; p̄teriti ē futuriq; principiū. Quocirca quisquis secūdū presens hoc sermone q̄ ē ē: vt̄ simpli vt̄. q̄ v̄o aut p̄teritū iūgit aut futurū: ille nō simpliciter: sed iā in ip̄z tēpus incurrit. Lū nāq; (vt dictū ē) duo ponūt preteritū atq; futurū. Qd; si quis cū presens nomiat. simpliciter dicit cū vtrūlibet preteritū vel futurū dixerit: secūdū tēp; vt̄ enūciatiōē. Est quoq; tertia b̄mōi expositio: q̄ aliquotiēs ita tēpore vtrūnur: vt indefinite dicamus: vt si q̄s dicat. ē byrcoceruus: fuit byrcoceruus: erit byrcoceruus: hoc indefinite & simpliciter dictū ē. Sin vero aliq; addat: nunc est vel heri fuit: vel cras erit: d hoc ipsum esse quod simpliciter dicit addit tēp; q̄

re b̄m vnu triū hav expōsitionū stelligendū est q̄ ait si nō vel esse vel nō esse addat: vel simpliciter vel b̄m tēp;. Sz ei qd; ante p̄posuit: quēadmodū aliquotiēs quidē i ala itellectū siue vero vel falso. post quasi p̄nis reddidit noīa ipsa per se v̄baq; eē simplicib; itellectib; cōsimilia: vt b̄o v̄l albū: ei v̄o qd; ait: cui iā necesse sit alterū hoī inesse: nihil interim reddidit: s̄ hoc eo ipso suppleuisse putabit: q̄ ait sed nōdū vex vel fal sū ē si nō esse vel nō esse addat: hoc ē. n. itellectū q̄dā cōpositio: cui iā necesse ē alterū hoī inesse: qua i orōne vel eē vel si ē addit̄. quocirca qm̄ de noīe ver boq; p̄posuit: & q̄ potuit breuiter: vocū litterarū itel lectū rerōq; p̄ficiātias altissima rōne mōstrauit: ad id qd; primū p̄posuit dicens. Prinū oīz cōstituere: quid sit nomen & quid verbū: ad hoc inquā q̄ promiserat diffinire: reuertitur: nōmē enī diffiniens ita subiecit.

**N**omen est vox significatiua ad placitū sine tempore. cuius nulla pars significatiua est separata. in nomine enī quod ē equis serus per se nihil significat. quēadmodū in oratione que est equus serus.

Cōis diffinitio generis cōstitutione cōformat̄: differētiaz v̄o cōpositione perficit. Mā si ad p̄posituz genūs differētias colligamus: easq; ad vnu: quā diffini re volumus: speciē aptem: v̄sq; dū vni tm̄ speciei illa collectio cōueniat: nihil est q̄ v̄ltra ad faciēdā diffinitionē desiderat: vt ip̄m bolez si quis diffiniat: generi ei qd; ē alal duas. necesse est differētias iungat rōnale. s. atq; mortale: faciatq; b̄mōi ordinē alal rōnale mortale: que diffinitio si ad bolez referat: plena est rōis substātieq; descriptio. Tolez ergo aristō. diffinire quid ēt nomen prius eius genū cōmpsit dicēs vocē ēē: iccirco. s. vt hoc q̄ dicim̄ nōmē ab alijs q̄ non voces: s̄ tm̄ soni sūt separaret. Distat. n. son'a voce: son'. n. ē pcussio aeris sensibilis: vox v̄o flatus: qui p gutturis partes egrediēs: que arterie vocat̄: aliqua ligue ip̄ssiōē format̄. Et vox quidē nisi alantiū nō ē: sonus v̄o aliquotiēs iansiatoz quoq; corpōz cōfictatione p̄ficit. Quare qm̄ nōmē vocē ēē monstrauit: ab alijs que voces non sunt: s̄ tm̄ soni hanc orationis p̄tē separauit atq; distribuit: & vocē quidē nōs velut genus sumpsit. Habet nāq; aliud qddā spēi locutōes q̄ nihil vlla rōne significant: vt sūt inarticulate voces quaz ipsa significatio nō potest sueniri: vt sindapsus huic ergo generi alias differētias rursus apponit: q̄ nōmē sicut vox a sonis alijs segregauit. Ita quoq; bed̄ie nōmē ab alijs spēb; sub voce positis dividat atq; discernat: quod enī addidit nōmē vocē ēē significatiōam ab his inquā vocib; nōmē disgregauit. que nōmē omnino significant: vt sūt syllabe. Syllabe enī cū ex his totum nomen constet: adhuc ip̄se oīno nihil si gnificant. Sunt quoq; quedā voces syllabis litterisq; composite: que nullā habent significatiōē: vt ē blithiri. Ergo quoniā videbant quedā voces ēē que significatiōē carerent. Nōmē q̄ vox est & alicuius significationis semp causa profertur: non aliter diffiniēdū erat nisi illud ante a nō significantib; vocib; segregaret: itaq; ait nōmē esse vocē significatiōā: vt voce quidē ab alijs sonis: significatione v̄o addita ab his q̄ sub voce sūt nihil designātia: segregaret. Sz hoc nōdū ad totā diffinitionē valet: n̄z solū nōmē vox significata ē s̄ sūt qdā voces q̄ significat̄ qdē: s̄ noīa non sūt vt ea q̄ a nobis i aliqb; affectib; p̄serūt: vt cum

# De interpretatione editiois secunde liber primus

quis gemitum edit vel cum dolore concitus emittit clamorem. Illud enim doloris animi: illud corporis si gnum est. et cu<sup>m</sup> sint voces et significent quandam vel animae vel corporis passionem: nullum tamquam gemitu clamorem quod dixerit nomen. Mutuorum quoque alias sunt voces quod dā que significant: ut canū latrat<sup>9</sup> iras significat canum: alia vero mollior quedam blandimenta designant: quod re adiecta differentia separandum erat nomine ab his omnibus que voces quidē eent et significarēt: sed nonis vocabulo nō tenerent: igitur adiecit nomine vocem eē significatiua non simpliciter: sed sicut placitum. Sed etiam placitum vero est quod secundum quandam positionem placitumque ponentis aptat. nullum enim nomine naturaliter constitutum ē neque vnoque sicut subiecta res a natura ē: ita quoque a natura veniente vocabulo nūcupatur. Sed hominū genus quod et ratione et oratione vigeret: nomina posuit: eaque quibus libuit litteris syllabisque coniungens singulis subiectarum rerum substantijs dedit. hoc autem illo probat: quod si natura essent nomina: eadem apud omnes gentes essent ut sensus quoniam natura liter sunt istudem apud omnes sunt. Oēs. n. gentes non alijs nisi solis oculis intuentur. audiunt auribus: naribus odorantur ore accipiunt gustū: tactu calidū vel frigidū. lene vel asperum iudicant: atque hec huiusmodi sunt ut apud omnes (ut dictum est) gentes eadem videantur: ipsa quoque que sentiuntur quoniam constituta naturaliter sunt: non mutantur. Dulcedo enī et amaritudo: album et nigrum: et que alia sensibus. v. sentiuntur: eadem apud omnes sunt. Meque enī quod italis dulce est insensu: idem persis videat amarum: nec quod aper nos oculis appetit album: apud indos nigrum est: nisi forte aliqua sensus egritudine permuteat: sed hoc nihil attinet ad naturam. igitur quoniam ista sunt naturaliter: apud omnes gentes eadem manent. Sic et nomina si naturaliter esse videantur: eadem essent apud omnes gentes: nec villam susciperent mutationem. Hunc autem ipsum hominem alio vocabulo latini: alio greci: diversis quoque vocabulis barbare gentes appellant: que in ponendis nominibus dissensio signum est non naturaliter: sed ad ponētiū placitū voluntate quod rebus nota fuisse composita: idem quoque monstrat quod sepe singulorum hominum sunt permutata vocabula. Quē enī nūc vocam<sup>9</sup>. Slatone Aristoteles antea vocabat: et qui theophrastus nunc dicit ante aristotelem a suis parentibus tūtamus appellabat: in eadem quoque lingua quādo plura vocabula vni addūtur. rei monstratur rem illam nō naturalib<sup>9</sup>: sed apositis nominibus nūcupari: si. n. naturalib<sup>9</sup> nominibus res quoque vocare ē vna rē uno tū nomine signamus. Quid. n. attinet si naturalia sunt vocabula: vni<sup>9</sup> rei plures nominū esse voces: que ad vnam designantur demōstrationēque cōcurrent. Dicimus enī gladiis ensis mucro: et hec tria ad vnam subiectā substātiā concurrunt. Ergo monstratum est nomina esse secundū placitū. i. sicut ponētiū placitū: ac si diceret nomen esse vocem quidem et significatiua: sed non naturaliter: sed sicut placitū voluntatemque ponētiū. hoc scilicet ut diuidet ab his vocibus que naturaliter designarent: ut sunt he quas nos in passionibus affectibusque proloquimur: vel quas alias muta conātur. Sed nondū supra dicta differentia plenam nonis formā diffinitionēque cōstituit. Est nāque verbo cōē cu<sup>m</sup> nomine. quod vox significatiua est et sicut placitum: sed addita: differentia que est: sine tempore: nomine a verbo distinxit: neque enim nomen vnuum cōsignificat tē-

pus: verbi nāque est: cu<sup>m</sup> aut passio significat aut actio. aliquā quoque secū trahere vim temporis: quod illud cu<sup>m</sup> vel facere vel pati dicitur: proferat. Cum enim dico socrates: nullius est temporis: cu<sup>m</sup> lego vel legi vel legam tempore non carent. Addito ergo nomini quod si ne tempore esse dicatur: nomen a verbo disungitur. Sane nos nemo arbitretur opinari: quod nullum nomine significet tempus. Sunt enim nomina que tempus significatiua demonstrant: velut cum dico hodie vel cras. temporis nomina sunt sed illud dicimus: quod cum eodem nomine tempus quoque non consignificatur. Aliud est enim significare tempus: aliud cōsignificare. Verbum enim cum aliquo proprio modo tempus significat: ut cu<sup>m</sup> agentis vel patientis modum demonstrat. Nam sine tpe ipsa passio vel actio non profertur. Vnde nō dicimus quod nomine nō significet tempus: sed quod nomen significatio temporis non sequat. Restat autem vna sola differentia: que si superioribus adiungatur: plenissima fere nomen diffinitiō formabitur. hec autem est qua nomen ab oratione separatur. Inveniuntur enim quedam sine dubio orationes: que cu<sup>m</sup> voces sint et significatiua et sicut placitum quippe que sunt nominibus colligate: tamen sunt sine tempore: ut cu<sup>m</sup> dico socrates et plato. hec namque oratio: cum ex nominibus iuncta sit: nomen quidem non est. vox vero est significatiua sicut placitū et tempore vacat. ut igitur nomen ab huiusmodi oratione diuidet et addidit hāc differentiā: que est. cuius nulla pars est significatiua separata. Oratio enī quoniam verbis nominibusque cōiungitur verba vero vel nomina significatiua esse palā est partes: quoque orationis significare aliquid dubium nō est. Nominis vox pars quoniam simplex est: nihil oīno significat sed cu<sup>m</sup> omnis oratio omneque nomen et verbum ex subiectis intellectibus vim significādi sumat est autem aliquotiens. ut vnu nomen multos significet intellectus. Quocirca erit quoque: ut non simplex nomen sit: quod non vna tantū animi passionē intellectū que designet. Nam cu<sup>m</sup> dico suburbanū urbanū imaginationē significandi tenet: sed ita ut a toto nomine separatum: cum ad ipsum referat nomen: significet nihil: et ut in eo quod dicim<sup>9</sup> equiferus: ferus quidē aliquid significare vult: sed si a tota compositione separatur: nihil omnino designat in eo sequebatur nō nomine in quo cum equi particula iunctū equiferum cōsignificabat. Omnis namque hec cōpositio vnius intellectus designatiua est. quare in oratione quidem ferus significat. Etenim equus ferus oratio duos retinet intellectū in nomine vero nihil: quoniam hoc quod dicimus equis ferus vnius intellectus designatiuum est. Sed fortasse ferus cum ea parte qua iunctū est: simul quidez significat separatū vero nihil. hoc est ergo quod ait

C At vero non quemadmodum in simplicibus nominibus. sic se habent etiam in compositis. In illis enim nullo modo pars significatiua est. In his autem vult quidem. sed nullius separata ut in eo quod est equiferus ferus. Secundū vero placitū. quoniam naturaliter nominum nihil est. sed quādo fit nota. nam designant et illiterati soni: ut ferarū. quorum nihil est nomen.

C Simpler enim nomine nec imaginationem aliquam partē significatiua habet. Composita vero tales habent: ut quasi conētur quidē aliquid significare: sed cōsignificet potiusque quicque extra significant. ad dito

# De interpretatio. editio. secunda liber primus.

89

dito igitur nomini quod eius partes nihil separate signif-  
ficant: nomen ab oratione disiunctum est. Postquam adiectio-  
nem quod est: cuius nulla pars est significativa separata: quod in  
nois distincte valeret explicuit hoc scilicet quo no-  
men ab oratione sciungeret: illud quoque differit cur sit  
additum quod dictum est fin placitum. Nam quoniam nul-  
la naturaliter nominum significatio est: sed de nomine po-  
sitionem designat; idcirco dictum est fin placitum. quod  
enim placuit ei qui primus nomina indidit rebus: hoc  
illis vocabulis designatur. age enim quis naturalis-  
ter nota esse confirmet: quod apud omnes gentes est tamen  
diuersa varietas. Nec vero dicitur quod nulla vox natura-  
liter aliquid designet: sed quod nota non naturaliter sed  
positione significetur. Alioquin habent hoc ferarum mu-  
tatorumque animalium soni: quorum vox quidem significat ali-  
quid: ut hinnitus equi consueti equi inquisitione: latra-  
tus canum latrantiū iracundia monstrat: et alia huiusmo-  
di. Sed cum voces mutorum animalium propria natura  
significant: nullis tamē elementorum formulis conscri-  
bitur. Nomen vero quocumque subiacet elementis: hinc ta-  
mē quod ad aliquā subiecte rei significacionē ponat: p-  
robabiliter designat: ut cum dicimus sindapsus vel herece-  
lein: hec per se nihil quidem significant: sed si ad subiecte  
rei alicuius significatiōē ponatur: ut dicatur vel homo  
sindapsus: vel lapis herecelein: tunc hec quod per se  
nihil significabant: positione et secundum ponētis quod-  
dam placitū designant. Ergo tunc nomen significatiuum  
est: quādō (ut ipse ait) sit nota. tunc autē sit nota cum  
secundum ponētis placitū vocabulūz: quod nāliter ni-  
bil designabat: ad subiecte rei significacionē dat. hoc  
est enim quod ait sit. si enim naturaliter nota signifi-  
carēt: nunquid de his Aristoteles diceret: sit nota: tunc  
enim nō fieret nota: sed esset. Ergo quādō nomina fin  
placitū significativa sunt. ferarum vero illitterati  
soni fin naturā: idcirco horum voces esse nomina nō  
dicuntur. Uniusaliter autē dicimus: oīum vocum  
alie sunt que inseribi litteris possunt: alie que nō posse  
Et rursus earum que inscribuntur vel minime: alie quod  
den significant: alie vero nihil. Amplius quoque oīum  
vocabulūz: alie fin placitū designat: alie vero naturali-  
ter. Nomen ergo secundum placitū est: positione enī fa-  
ctum est subiecte rei nota. Nihil enim nominum est:  
quod naturaliter significet: nō enim nomen sformat  
significatio secundum naturā: sed secundum placitū significa-  
tio. Nā et illitterati soni significant: ut sunt ferarum  
quos ideo sonos vocauit: quoniam sunt muta quedam  
animalia: que vocē omnino nō habēt: sī tātum soni  
tu quādō cōcrepant. Quādā enī pisces nō voce: sī brā-  
ciis sonat et (ut Porphyrius autumat) cicada per pe-  
ctus sonitum mittit quorum oīum nihil est nomen: hoc  
autē dictum est nō quod nullum nomen sit vox vocuz: quod  
alalia proferunt: sed quod his nō velut nominibus vtan-  
tur. Itaz quādō illitterata sit vox et natura significet:  
vel latratus canūz. Dicēt tamē latrat: et leonis fremi-  
tus: et tauri mugitus: hec sunt nota ipsaz vocuz: quod a  
mutis animalibus proferuntur: sed nō hoc dicimus quādō  
coraz nihil est nomen: sed quādō hoīz sonoruz nihil tale ē  
ut nomen esse possit. i. ut secundum ea velut nominib⁹ vt  
tes fere sibi iūcē colloquuntur hñt. n. significatiū sed  
(ut dictū ē) nālē. Nomen autē fin placitū est.

**C**Non homo vero non est nomen: at vero nec posi-  
tum est nomen: quo illud oportet appellare: neque  
enim oratio: neque negatio est: sed sit nomen infinitum  
quoniam similiter in quolibet est et quod est: et

quod non est. Catonis autem vel catoni et quecumque  
talia sunt non sunt nomina. sed calus nominis.  
Ratio autem eius est in alijs quidem eadem. id  
differt. quoniam cum est vel finitum erit adiunctum  
neque verum neque falsum est. nomen vero semper. ut  
catonis est vel nō ē. nōdū enim aliqd dicitur vñ neque falsū.  
**C**Superiorū oīa quecumque extra nomine cōnt: p̄dictis ad-  
iectiōibus a nomine separavit: nunc vero quecumque sunt  
quedā que sub diffinitiōē quidē noīis cadunt: videntur  
tū a noīe discrepare: de his differit: ut quod esse nomen  
integre videatur expediat. Quod enim dicimus non  
homo vel nō equus: oratio quidem non est. Oīs enim  
oratio aut noīibus cōstat et verbis: aut solis duob⁹ vel  
pluribus verbis: vel solis noīibus. In eo atque ē si ho-  
mo unum tantum nomen est: quod dicitur homo: id atque  
est non: neque nomen est neque verbum. Quare neque  
ex duob⁹ verbis cōstat aut ex verbo et nomine: Ter-  
bum. n. in eo nullum est: quare id quod dicimus nō ho-  
mo oratio nō est. Iam vero nec verbum esse mōstra-  
re superflūz est: cum in verbis semper tempora re-  
periantur: in hoc uero nulluz quisque oīo tempus in-  
ueniat. Sed nec negatio est. Oīs enim negatio oratio  
est: nō homo uero cuius oratio nō sit: nec negatio esse  
potest. Illud quoque quod oīs negatio aut vera aut falsa ē:  
non homo vero neque verum neque falsum ē: sensus enim  
plenus nō ē: quare negatio esse ppter hoc queque nō  
dicitur. Nomen vero ē quis dicat: cum omne nomen  
sive proprium sive appellatiūz sit: definite designet:  
Lūm enim dico Licero: vñā personā vñāque substanciā  
nomini: et cum dico homo quod est nomen appellatiūm  
definitā substanciā significauit. Lūz vero dico nō  
homo significo quidē quod homo nō ē: sed hoc i-  
finitum est. Postmodum enim et canis significari et equus  
et lapis et quocumque homo non fuerit: et equaliter:  
dicitur et in eo quod est et in eo quod non est. Siquis  
enim de scylla qui non est: dicat nō homo: significat  
quodā: quod in substantia atque in rerum natura nō p̄  
manet. Si quis autē vel de lapide vel de ligno vel de  
alijs que sunt rebus dicat nō homo: id tamē aliqd  
significat: et semper preter id quod noīat: huiusmodi vo-  
cabuli significatio est. Sublatō enim hoīe quod preter  
hoīiem est: hoc significat nō homo: quod a noīe pluri-  
mum differt: omnē enim nomen (ut dictū est) defini-  
te id significat quod noīat: et nō similiter et de eo quod  
est et de eo quod non est dicitur: sed hec huiusmodi vox  
et designatiūa est: et ad placitū: et sine tempore: et (ut di-  
ctū est) partes ei nihil extra designant. Quare du-  
bia apud antiquos sententia fuit: utrum nomen hoc nō  
diceret: an hoc aliqd adiectiōē diffinitiōē nōs subiace-  
rent. Et qui hoc a noīe separabāt: ita nomen diffinitiōē  
claudebāt dicētes nomen ē vocē designatiūa secundum  
placitū sine tempore circumscripte significatiōis: cuius  
partes nihil extra designaret: ut quoniam nō homo re  
circumscripta nō designaret: a nomine separetur. alijs  
vero nō eodem modo: sed dicebat quidē id esse nomen:  
sed nō simpliciter. Quādā nāque adiectiōē sub noīe  
poni posse illud putabāt hoc modo: ut sicut bō mor-  
tuus nō dicitur simpliciter homo: sed homo mortuus.  
Ita quoque et nomen hoc quod nihil definite significa-  
ret: nō diceretur nomen simpliciter: sed nomen infinitum:  
cuīus sententia Aristoteles est auctor: quod se hec vo-  
cabulum ei autumnat inuenisse. Ait. n. at vero nec ne-  
men est positum: quo illud oporteat appellare: dicēs  
id quod dicimus nō homo quo vocabulo debeat appellare.

# De interpretati. editio. secunde liber primus.

ri: nō nouit antiquitas: et usq; ad Aristotelē null' no-  
uerat quid esset id qd nō homo diceretur: s; hic huic  
vocabuluz sermone posuit dicēs: sed sit nōmē iſinituz  
nō ſimpliciter nōmē. quoniam nulla circumscrip-  
tio ne ſignificat. s; iſinitū nōmē quoniā plura et ea iſini-  
te ſignificat. Sed hoc nō ſoluz huiusmodi vocib⁹ cō-  
tingit: ut ſimpliciter ſub nōmē poni non poſſunt: s; ſunt  
quedā alie que omnia quidē nōmē habent: et  
definite ſignificant: ſed quadā alia diſcrepātia nomi-  
na ſimpliciter dici nō poſſunt: ut ſunt obliqui caſuſ:  
ut cum dicimus catonis catoni catonē et ceteros: ho-  
rum enim diſcrepātia eſt a nōmē: q; nōmē rectuz  
iunctum cum eſt vel non eſt enūciationē facit: ut ſi  
quis dicat: ſocrates eſt: hoc uerum uel falso eſt. Si  
enī uiuēt ſocrates diceretur: uerū eſt: ſi uero mor-  
tuο: falso eſt: quare affirmatio eſt. Si quis autē  
dicat ſocrates nō eſt: rursus facit negationē: et in ea  
quoq; ueritas uel falsitas iuenit. Ergo omne nōmē  
rectum iūctū cū eſt vel nō eſt enūciationē facit. Illi  
vero obliqui caſuſ iuncti cū eſt uel cū non eſt enūciatio-  
nē nulla rōne perficiunt. Enūciatio nāq; pcrfect⁹ ora-  
tionis iſtellec⁹ eſt: i quē veritas uel falsitas cadit. Si qd  
ergo dicat catoni eſt: nōdū eſt plena ſerētia: qd. n. catonis  
eſt nō dixit: atq; eodē modo catoni eſt: vel catonē eſt.  
In bis ergo quoniā cū eſt vel nō eſt iuncti enūciatio-  
nē nō perficiunt: eſt quedā a noie diſcrepātia: quāq;  
ſint nomini oī diſfinitione coniuncti. Magna enim eſt  
diſcrepātia: q; rectū nōmē cū eſt iunctū perfectā ora-  
tionē facit: obliqui caſuſ ſuperperfectā. Quod autē dictū  
eſt obliqui caſuſ cū eſt verbo iunctos orationē pfectaz  
nō facere: nō dicim⁹ quoniā cū nullo verbo obliqui  
caſuſ iūgūtūr: ita ut nihil indigētem pſiciāt oratōeſ  
Lū. n. dico ſocratem penitet: enūciatio eſt: ſed nō cū  
oī verbo: ſed tātum cū eſt uel non eſt hi caſuſ iuncti  
perfectam orationem nulla rōne cōſtituit: Atq; hoc  
eſt qd ait. Latonis autē vel catoni et quecūq; talia ſunt  
nō ſunt noia: s; caſuſ nois. Unde et diſcrepare vidē-  
tur hec enim noia non vocantur. Illa. n. rectius dicū-  
tur nomina que prima posita ſunt. i. que aliquid mō-  
ſtrant. Benitiuſ. n. caſuſ non aliquid: ſed alicui⁹ et  
datiuuſ alicui⁹ et ceteri eodē modo. Rect⁹ vero qui eſt  
primus rem moſtrat: ut ſi quis dicat ſocrates: atq;  
ideo hic nominatiuſ dicitur: q; nominis quodāmo-  
do ſolus teneat vim nōmēq; ſit. et veriſimile eſt eum  
q; prim⁹ noia reb⁹ imposuit: ita dixiſſe: voceſ hic hō:  
et rursus voceſ hic lapis. Posteriore vō viſu factuz eſt  
ut in alios caſuſ priuitus poſitum nōmē deriuare  
tur. Illud quoq; maius eſt: quod oī caſuſ nominis  
caſuſ eſt alicuiuſ. Ergo niſi ſit nōmē cuius caſuſ ſit:  
caſuſ dici nōmē recte non pōt. Caſuſ autē omnis  
inflexio eſt S; genitiu⁹ et datiuuſ et ceteri noiaſ in  
flexiones ſunt. q̄re nominatiuſ caſuſ erunt: s; omnis  
caſuſ qui ſecundum nōmē eſt: nominis caſuſ eſt. Mo-  
men igitur nominatiuſ eſt. Aliud vero caſuſ eſt ali-  
cuiuſ quam eſt id ipsum cuius caſuſ eſt: caſuſ igi-  
tur nominis nōmē non eſt. Quod vero adiecit: ratio  
vero eius eſt in alioſ quidē eadem: hoc inquit. Ra-  
tio et diſfinitio obliqui caſuſ et nois eadē in omnibus  
alioſ eſt. nam et voceſ ſunt et ſignificatiue et ſecundum  
placitum et ſine tempore et circumscripte deſignant.  
Sed (ut ipſe ait) diſſert: quoniam cum eſt vel ſuit uel  
erit adiunctum neq; uerum neq; falso eſt. Quod a  
recto nōmē ſine vlla dubitatione perficitur: ut cū  
eſt vel ſuit vel erit adiunctum uerum uel falso con-  
ſciat: quod deſignauit per hoc q; ait. Nōmē vero ſe-

per ſubaudiendum eſt ſciliſt ſacit uerum uel falso  
cum eſt vel ſuit vel erit adiunctum: eorūq; ponit ex  
empla. Latonis eſt vel nō eſt. in his enī (ut ipſe ait)  
neq; uerum aliquid dicitur neq; falso. quare in-  
tegra nōmē diſfinitio eſt huiusmodi. Nōmē eſt  
vox deſignatiua ſecundum placitum ſine tempore cir-  
cumscripte ſignificatiōiſ: cuius partes extra nihil deſi-  
gnant: et cum eſt vel ſuit vel erit adiunctum nullius  
indigentis orationis perficiens intellectum enunci-  
ationemq; conſtituens: quoniam igitur de nōmē  
expeditum eſt: ad diſfinitionem verbi veniamus.

**V**erbū autē eſt. quod conſignificat tē-  
pus. cuius pars nihil extra ſignificat. et  
eſt ſemper eoz que de altero predicanſ  
nota. dico autē quoniam conſignificat  
tempus. ut cursus quidē nōmē eſt. currit vero  
verbū. conſignificat enim nunc eſſe. et ſemper eſt  
eorum que de altero dicuntur. nota. ut eorum que  
de ſubieſto. vel in ſubieſto.

Ceteri quidē integra diſfinitio eſt huiusmodi. Ver-  
bum eſt vox ſignificatiua ſecundum placitum q; con-  
ſignificat tempus: et cuius nulla pars extra ſignifica-  
tiua eſt. Sed qm̄ cōmune eſt illi cū nōmē eſſe vocem  
et ſignificatiua et b; placitum: idcirco illa retinent. Ab  
bis autē q; p̄pā ſunt verbi: ſchoauit. Ceteri autē p̄pū eſt:  
quo a diſfinitiōe nois ſegregat: q; cōſignificat tēpū  
Omne enī verbū cōſignificationē tēpis retinet: ſignifi-  
cationē nō. Nōmē. n. ſignificat tēpis. Ceterū autē cū p̄n-  
cipaliter actus paſſiōe iſq; ſignificat: cū ipſis actib⁹ et  
paſſionib⁹ tēpis quoq; vim trahit: ut i eo q; dico lego  
actionē qdē quādā p̄ncipalr moſtrat hoc verbū: ſed  
cū ea ipa agēdi ſignificatiōe p̄lē ſuoq; tēpis adducit  
atq; iō ſi ait verbū ſignificare tēpis: s; conſignificare.  
Meq; n. p̄ncipalr vō ſignificat tēpis (hoc. n. nois eſt)  
s; cū alioſ q; p̄ncipalr ſignat vim quoq; tēpis iducit et  
iſerit. Ergo cū nōmē et vō ſigues ſignificatiue ſint  
et b; placitū: addito vō qdē cōſignificat tēpis: a noie  
ſegregat: ut. n. ſepe dictū eſt: nōmē ſignificare tēpis po-  
terit: vō vero cōſignificare: et ſicut i diſfinitiōe nois  
addidit: nihil oīno ptes ſeparatas a tota cōpoſitiōe  
nois deſignare pp̄ oīones q; noib⁹ cēnt cōpoſite: ut ē  
Plato et ſocrates: ita quoq; i vō addidit: nihil. ex  
vō ptes ſignificare: pp̄ eas oīones: q; ſigues verba cōpo-  
nūt: ut ē abulare et currere: hec. n. oīo ex vō ſigues ſig-  
nificat: In vō vero nullo modo: et ſicut i noie ptes  
nois nihil ſignat ſeparata: ita i verbo pars verbi ni-  
hil extra ſignat. Dicit autē cē vō ſemp eoz: q; d al-  
tero p̄ncipalr notātūr qd huiusmodi eſt ac ſi diceret: ni-  
hil aliud niſi accidētia verba ſignificare. Oē. n. vō ſig-  
nificat aliqd accidētia deſignat cū. n. dico cursus: ipſū qdē eſt  
accidētia: s; ſi ita dicit: ut ipſū qdē alicui ieffe vel nō i  
effe dicit. Si autē direro currit: tūc ip̄z accidētia i alicui-  
ius actōe pponēs alicui ieffe ſignifico et qm̄ q; dicim⁹  
currit: pter aliqd ſubieſto eē ſi pōt (neq; n. dici pōt  
pter eū q; currit) idcirco dictū eō vō eoz eē q; de  
altero p̄dicāt ſignificatiū: ut vō quod eſt currit:  
tale ſignificat qddā: qd de altero p̄diceſt. i. de curren-  
te: bis igitur expeditis q; ait vō cōſignificare tēp⁹:  
erēplis aperit. Ait. n. dico autē qm̄ conſignat tēpis: ut  
cursus qdē eō ſigues currit vero verbū: cōſignificat. n.  
nūc eē: expeditiſſime qd vō diſtaret a noie: verbi et  
nois ierpoſitiōe moſtrauit: et. n. qm̄ cursus accidēt eē  
et noiatū eē ita ut ſit nōmē. nō cōſignificat tēpis. Lurrit  
vero

# De interpretatio.editio.secunde liber primus.

vero.i.accidēs iōbō positiū phis tps designat: et hoc iōbus distare videat a noīe qd illud cōsignificat tps: illud vero p̄ter oīm cōsignificationē tps p̄dicat. Sz post h̄ verbū cōsignificare tps ostendit: id qd supra iaz dixerat iōbū semp de altero p̄dicari: idem nūc memoriter quēadmodū p̄dicet ostendit. Ait.n. et sc̄mp eoz q̄ de altero dicitur nota ē: vt eoz q̄ de subiecto vel iō subiecto. Hoc s. dices: ita iōbū significat aliqd: vt id qd significat de altero p̄dicet: sz ita ut accidēs: omne nāqz accīs et iō subiecto ē et de subiecta substātia sibi p̄ dicat. Nā cū dico currit: id de hoīe: si ita cōtigit p̄di co. s. de subiecto et ipse cursus iō hoīe ē. Tn̄ verbū currit inflexū ē: ergo qd dicit semp eoz eē nota iōbū q̄ de altero p̄dicet: hoc mōstrat: verbū accentia semp si gn̄ificare qm̄ ait eas res verbi significatiōe mōstrari q̄ vel iō subiecto cēnt vel de subiecto diceret: vel certe vt sit alī itellect̄: qm̄ solet idifferēter vti de subiecto aliqd p̄dicari: tāqz si dicat iō subiecto eē: et sepe cū dicit de subiecto aliqd p̄dicari: iō subiecto eē significat cū vellet ostendere accidētiū significatiōe. Tineri verbis: ait ea semp significari verbis que de subiecto es- sent. Sed qm̄ hoc videbat obscuri: patefecit addito vel iō subiecto: vt qd eēt de quo supra dixerat de subiecto exponeret: cū addidit vel iō subiecto: tanqz. n. si ita dirisset. Verbū qdē semp eoz nota ē: q̄ de altero p̄dicant subiecto: sed ne hoc fortasse cuiqz videat obscuri: hoc dico esse de subiecto qd ē eē iō subiecto. Uel melior hec expositio ē: si similiter dixisse eū. arbi tremur: tāqz si diceret: oē verbū significat qdē accīs sed ita vt id qd significat aut p̄ticulare sit aut vniuer- sale: vt id qd ait de subiecto: ad vniuersalitatē refe- ramus: qd in subiecto ad solā p̄ticularitatē. Cum. n. dico mouetur: uerbū qdem ē: et accīs: sz uniuersale. Motus. n. plures spēs hz: ut cursus sub motu ponit. Ergo cursus si diffiniēdus est: motū de cursu p̄dicamus. Quo circa motus genus qddā ē cursus: atqz iō motus de cursu vt de subiecto p̄dicabit: cursus vero ipse: qm̄ spēs alias nō hz: iō subiecto tm̄ ē. i. icurrente. Mot̄ at̄ et ipē qz qz sit iō subiecto: tm̄ de subiecto p̄dicatur. Iō dicit eoz eē nota verbū que de altero p̄dicātur: atqz addit: vt eoz q̄ de subiecto vel in subiecto. Hoc dicit q̄ accidētiū vnu verba significat: sz taliz que aut vniuersalia sint aut particularia: vt cū dico mouor: vniuersale qddā est: et de subiecto dī: vt de cursu. Cum vero dico curro: particulare ē: et quoniaz de subiecto non dicitur: in subiecto solum est.

Non currit autem et non laborat non verbū dico consignificat quidem enim tempus: et semper de aliquo est. differentia autem huic non est positum nomen: sed sit infinitum verbum. Quoniam simili- liter in quolibet est et q̄ est et q̄ nō. est similiter autem curret vel currebat nō est verbum: sed casus verbi differunt autem a verbo quoniam hoc quidem p̄ sens tēpus cōsignificat: illa vō quod complectitur. Quēadmodum dicit iō noīe nō bō nō eē nomē. idcirco p̄ multis alijs cōueiret: que hoīes nō cēnt: quo- nāqz de hoīe id qd diceret auferret: nibilqz defini- tū in eadem predicatione relinquere: q̄ enī nō hoīmo ē: p̄t eē et cēthaurus p̄t eē et equus: et alia q̄ vel sūt vel nō sūt: atqz iō infinitū nomē vocatū ē: ita quoqz iō verbo qd ē nō currit vel nō laborat infinitum quoqz ipsum est: qm̄ nō solū de eo qd ē verū ē: sed etiaz de eo q̄ nō ē p̄dicari p̄t. Id ossum nāqz dicere bō nō currit: et id qd animo nō currit vel nō laborat de ea

re q̄ ē p̄dico. i. de hoīe: Id ossum rursus dicere scylla nō currat: sz scylla nō ē: ergo hec qd dico nō currat et de ea re q̄ ē valet: et de ea q̄ nibil ē p̄dicari. Sz sorte ali quis hoc quoqz iō verbis esse finius cōtēdat. Id ossum nāqz dicere equus currat: hippocentaurus currat: et dī ea re. s. que est et de ea que nō ē. Et de p̄terito dixit: q̄ futurū quidē ante presens tēpus ē: p̄teritus vero retro relinquit: et nouo admirabiliqz sermone v̄lus ē: q̄ ait cōpleteatur: sed nos id quātū latinitas passa est: trāsferre diu multūqz laborātes hoc solo potui- mus: greca vō orōne luculētiū dictū ē. Ita enī hēt Tō̄tē Tō̄tē p̄tē. Quod qui grece lingue perit⁹ est quantum melius greca oratione sonet: agnoscit.

Ipsa vero secundum se dicta verba nomina sūt et significant aliquid. Constituit enī qui dicit intel lectū: et qui audit quiescit: sed si est vel non est: non dum significant: neqz enim signū est rei esse vel nō esse: nec si ipsum est purū dixeris ipsū quidē enim nibil est: cōsignificat autem quandā compositionē: quam sine compositis non est intelligere.

Hoc iō loco Dorphyri⁹ de stoicorū dialectica: alia rūqz scholarū multa p̄miscent: et alijs queqz hui⁹ li bri partibus idest iō expositionib⁹ idē facit: q̄ iterduz nobis ē negligēdū. Sepe. n. sup̄flua expositōe magis obscuritas cōparaſt. Nūc aut̄ Aristo. sūia huiusmōdi ē: verba at̄ iqt ipa dicta hz se noīa sūt: nō sūt id qd oīs p̄s orōnis cōiter nōmē vocat̄: vt dicim⁹ noīa rex hz q̄ oē verbū per se dictū neqz addito de quo illud p̄dicetur tale ē: vt nomini sit affine. Nā si dicā socrates abulat: id qd diri abulat totuz p̄tinet ad socratē. Nulla. n. ipsius intelligentia propria ē. At vero cū dico solū abulat: ita qdē diri tāqz si alicui insint: idest tāqz si quilibet abulet: sz tñ p̄ se ē p̄priāqz retinēs sē tētīā hui⁹ verbi significatio: vnde fit vt apud grecos quoqz cū articularib⁹ p̄positiū sola verba dicta p̄ferātur: vt est. Tō̄tē p̄tē Tō̄tē p̄tē Tō̄tē Tō̄tē p̄tē Tō̄tē. Quod si verba cū noībus cōiungantur in orōne greca: articularia prepositiū addi nō p̄nt nisi sola dicta sint. Quoniam vero significat rem: et ita vt quāuis ea significant que alicui insint: tñ q̄ secun dum se et p̄ suā essētā dicātur idcirco sunt nomina: et q̄ Aristo. ait: Ipsa qdē scđm se dicta verba nomīa sūt: tale ē ac si diceret: ipsa quidē sola neqz cū alijs iūcta verba noīa sunt. Lū⁹ rei hoc argumentū reddit. Constituit enī inqt q̄ dicit itellectū: et q̄ audit quiescit hoc aut̄ tale est. Omne nōmē audituz qm̄ p̄ syllabas p̄grediens: vox aliquātūlū tēporis spatiū decerpit: iō ipsa p̄gressiōe tēporis: q̄ dicit nōmē audiētis quoqz anim⁹ p̄greditur: vt cū dico iperterritus. sicut p̄ syllabas im̄ et per et ter et ceteras progreditur nōmē: ita quoqz anim⁹ audiētis p̄ easdē syllabas vadit. Sz vbi q̄s explauerit nōmē: et dixerit iperterritus sicut nōmē a syllabaz progressiōe finitū cōsistit: ita que q̄s au audiētis animus cōquiescit. Nā cū nōmē audit totū totā significatiōe capit: et anim⁹ audiētis: q̄ dicētis: syllabas sequebat̄ volēs qd ille diceret intelligere: cū significatiōe ceperit: cōsistit: et eius anim⁹ p̄fecto de mū nōmē cōstituitur: hoc ē. n. qd ait: cōstituit enī q̄ dicit itellectum et qui audit q̄scit. Et enī is q̄ loq̄ post qz totum sermonē dixerit: audiētis animū consli tuit. Nō ē enī quo p̄grediatur intelligētia ipsēqz noīmine terminato animus auditoris qui p̄grediebat: explicatione noīis cōstituitur et q̄scit: et ultra ad itel ligentiā q̄ppe expedita significatiōe nōmē p̄

# De interpretati. editio. secunde liber primus.

cedit: sed hoc verbo noīqz cōmune ē: sed si verbū solū dicāt. Mā si cū nomine cōungatur: nōdū audiētis cōstituitur itellectus. Est. n. quo vltra progredi animus audiētis possit. Qd cū dico socrates abulat: hic ambulat non per se intelligit: sed ad socratē refert: et in tota oratione cōsistit intellect' non in solo sermone: at vero si solā dictū sit: ita in significatione cōsistit quēadmodū in nomine. Recite igit̄ dictuz est: ipsa secundū se dicta verba nomina esse: quoniā cōstittuit is q̄ dicit intellectum: et q̄ audit qescit. Tel certe erit melior expositio: si ita dicam: verba ipsa secundū se dicta nomina esse: idcirco quoniāz cuiusdā rei habent significationē: neqz enī si talis rei significationē retinet v̄ba: que sēper aut in altero sit: aut de altero p̄diceat: idcirco iā nibil oīno significat: nec q̄ significat aliquid quod preter subiectū esse nō possit: idcirco iā etiā illud significat: quod subiectū est vt cū dico sapit nō idcirco nibil significat qm̄ hoc ipsū sapit sine eo q̄ sapere potest esse nō possit: nec rursus cū dico sapit illū ipsū qui sapiēs est significo: sed illud quod dico sapit: nomē est cuiusdā rei: que sēp sit in altero et de altero prediceat. vñ sit vt itellect' quoqz sit. Mā qui audit sapit: licet p̄ secōstātē rē non audiat (in altero nāqz sēp est) et in quo sit dictū n̄ ē: tamen itelligit quiddā et ipsius veroi significatione nitit: et ea cōstittuit intellectū et quiescit: vt ad itelligētiā nibil vltra querat omnino sicut sit i nomine. Quēadmodū enī nomē cuiusdā rei significatione ppria est p̄ se cōstatis: ita quoqz verbū significatio rei ē nō p̄ se subsistentis sed alterius subiecto et quodāmodo fūdamēto nitit. Est hic questio: nō enī verū videri pōt: qd ait: cōstituit enī q̄ dicit itellectū: et qui audit qescit: nam neqz q̄ dicit cōstituit itellectum: neqz q̄ audit qescit: deest enī qddā sermoni vel noi: vt si qs dicat socrates: mor audiētis anim' regrit qd socrates faciat ne aliquid: an patiat: et nōdū audiētis itellectus ē getus cū horum aliqd requirit: et i verbo idē: cū dico legit: qs legat anim' audiētis regrit. Nōdū ergo qui dicit cōstituit itellectū: nec q̄ audit qescit. Sed ad hoc ari stotelē retulisse putādū ē: qm̄ qlibet audiēs cū significatiā vocē ceperit animo: ei' itelligētia nititur: ut cū qs audit hō: quid sit hoc ipsū qd accipit mēte cōprehēdit: cōstituitqz animo audisse se animal rōnale mortale. Si qs vero huiuscmodi vocē ceperit: q̄ nibil oīno designet: animus ei' nulla significatione neqz itelligētia roboratus errat ac vertitur: nec vllis designationis finib' cōquiescit: q̄re Aristo. recta sētētia ē: et verba scdm̄ se dicta eē noīa: et dicētē cōstituere itellectū: audiētēqz quiescere: sed huiusmodi q̄stio ab Aſ pasio p̄posita ē et ab eodē resoluta. Postqz igit̄ Aristo. h̄m se dicta verba noīa eē cōstituit: iquit: sed si est vel nō est nōdū significant: q̄ huiusmodi ē ac si diceret. Significatur qdē quiddā a verbis velut a noīb': sed nulla tñ inde negatio affirmatio ue perficit. Lūz enī dico sapit: ē qdē qdā significatio: sed nihil aut eē aut nō eē demōstrat. idest neqz affirmatiū aliquid: neqz negatiū ē: nā si affirmatio aut negatio i itellec- tū cōpositionibus iuenitur: ut supra iā docuit: neqz sola noīa dicta neqz verba aut affirmationez: aut vllā faciēt negationē. Pluribus enī modis docuit ari sto. alias non i rebus sed i intellectibus veritatē falsitatemqz eē cōstitutā: qm̄ si i rebus veritas falsitas ue esset: vna res sola aut affirmatio eēt aut q̄ ei contraria est negatio. Mūc vero qm̄ in itellectib' iunctis ve ritas et falsitas ponit: oratio vero opinionis atqz itel-

lectus passionūqz aīe īterpres ē. Quare sine composi- tione intellectū verbōqz v̄tas et falsitas nō vide- tur existere. quo circa preter aliquā cōpositionē nulla affirmatio vel negatio est. Verba igit̄ per se dicta significat quidē quiddā: et sūt rei nomina: sed nōdū ita significat: vt vel esse vel nō esse aliquid cōstituant idest vt affirmationē faciat aut negationē. Mā sicut in nominis partibus aut v̄bi partes ipse nihil significat: ònes vero designat simul: ita quoqz in affirmationib' aut negationib' partes quiddā significat: to te v̄o coniuncte verū falsū ve designant: vt cū seca- tes philosophus est: socrates philosophus nō est. sin gillati posite partes ppria significatione nitit: sed nibil verū falsū ve significat: oēs vero simul iuncte: vt cum socrates philosophus est: veritatem faciunt. vel q̄ est huic cōtrariū falsitatem. Quare cūz verba secundū se dicta noīa sint. Et significat aliquid: et par- tes quedā eius cōpositionis sunt: que verū falsum ue faciāt: non tamen ipsa i propria significatione vel ē: quod ē affirmationis: vel nō ē: quod ē negationis: designant. nisi enim cui insit verbum illud fuerit ad- ditum: nō sit enūciatio: vt cum dico sapit: nisi quis sa- piat: dicam propositio non est. Quod aut addit: neqz enim signū est rei cē vel non esse: tale quiddam est eē quod verbū ē: vel non ē quod infinitū verbū est: nō ē signū rei: idest per se nihil significat. Esse. n. nisi i ali- qua cōpositione nō ponit. Tel certe omne verbuz dictū per se significat quidē aliquid: sed si ē vel nō ē nōdū significat. Non. n. cum aliquid dictū fuerit id- circō aut esse aut non esse significat. Atqz hoc est qd ait: neqz enim signū est rei esse vel non esse: etenim quā rē verbū designat: esse eius vel nō esse non est si gnū ipsūz verbū: quod de illa re dicitur: ac si diceret: neqz enī signū ē verbū quod dicitur: rei eē vel nō ē: hoc ē de qua dicitur re vt id qd̄ dico rei esse vel n̄ ē: tale sit: tāqz si dicam rem ipsam significare eē v̄l nō esse: atqz hic est melior itellectus: vt nō sit signū ver- bum eius rei de qua dicitur esse vel nō esse subsisten- di scilicet vel nō subsistendi: quod illud quidem affir- mationis ē: illud vero negationis: vt sit talis sensus: neqz enī quod dicitur verbum signū ē subsistendi rē vel non subsistēdi. Sed quod addidit: nec si hoc ipsū est purū dixeris: vel si ita dicam. Nec si hoc ipsū ens purum dixeris. Alexander quidē dicit est vel ens eq̄ uocum esse. Omnia enī p̄dicamēta: que nullo cōmu- ni generi subduntur: equiuoca sunt: et de oībus eē p̄- dicatur. Substātia. n. ē: et qualitas ē rē. Ergo nūc hic dicere videtur ipsum ens vel est: vnde esse traductuz est: per se nihil designat: omne enī equiuocū verbuz per se positum nihil designat: nisi enī ad res quas p̄ voluntate significat aptetur: ipsum per se eo nullorū designatiū est: quod multa significat. Porphyri' vero aliam protulit expositionem: que huiusmodi ē. Sermo hic: quem dicimus est: nullam per se substan- tiam monstrat: sed semper aliquam cōjunctionē vel earū rerū que sunt: si simpliciter opponatur: vel alte- riū secunduz participationem: nā cū dico socrates est: hoc quod dico socrates aliquid eorum est que sūt: et in rebus his que sunt socratem iungo: sin vero dicā socrates philosophus est: hic inquā socrates philosophia participat. Rursus hic quoqz socratem philo- sophiamqz coniungo: ergo hoc q̄ dico est viu coniūctiois cuiusdā obtinet nō rei: quo si propositionem aliquā copulationēqz p̄mittit: solū dictū nihil oīno significat: atqz hoc est quod ait: nec si hoc ipsum est purum

# De interpretatione. editio. secunda liber secundus.

purum dixeris: id est solum: non modo neque veritatem neque falsitatem designat: sed omnino nihil est: et quod sequutus est planum fecit: significat inquit quādā cōpositionē: quā sine cōpositis non est intelligere. Nam si est verbum cōpositionis cōiunctionisq; cuiusdā vīz et proprium obtinet locū: purum et sine coniunctione p̄dicatum nihil significat: sed cā ipsam cōpositionem: quā designat: cum fuerit cōiunctum ea que cōponuntur: significare potest: sine cōpositis vero qđ significet: non est intelligere. Vnde certe ita intelligendū est quod ait: ipsum qđ nihil est: non quoniā nihil significet: sed quoniā nihil verum falsū ve deindstret: si purum dictū sit: cū enim coniungit: tunc fit enūciatio. Simpliciter enim dicto verbo nulla veri vel falsi significatio est: et sensus quidem totus huiusmodi est: ipsa verba quidē per se dicta noīa sunt: nā et qui dicit intellectū cōstituit: et q̄ audit quiescit: sed quāq; signifificant aliquid verba: nōdū tamē affirmationē negationē ve significat. Nā quāuis rem designet: nōdū tamē subsistēdi eius rei signū est: nec si hoc ipsum est vel ens dixerimus: aliquid ex eo verum vel falsū pōt suenire. Ipsiū enī quāq; significet aliquid: nōdū tamē verū vel falsū est: sed i cōpositione fit enūciatio et in ea veritas vel falsitas nascitur: quā veritatē falsitatēq; sine his que cōponuntur: cōiungunturq;: intellegere impossibile est: et de verbo quidem et nomine sufficienter dictum est. Secundo vero volumine de oratione est considerandum.

**C**incipit cōmentariorum liber secundus.

**I**niquātū labor humanum genus excusat et beatissimis ingenij fructib; cōplet: si i tantum cura exercēde mentis infesteret: non tam raris homines virtutibus vtrantur: sed vbi desidia demittit animos cōtinuo feralib; seminarijs animi vber horrescit. Nec hoc cognitione laboris iuuenire conceperim: sed potius ignorantia: quis enī laborādi peritus vñq; a labore discessit. Quare intēdēda vis mentis est: verūq; est amitti anūnum: si remittatur. Adihi aut si potentior diuinitatis annuerit fauor hec fira sententia est: vt quāq; fuerint preclara iugia: quoꝝ labor ac studiū multa de his que nunc quoꝝ tractamus: latine lingue contulerint: non tamen quendam quodā nodo ordinem stillūq; disponēdo disciplinaz gradus ediderūt. Ego omne Aristotelis opus quodcūq; in manus venerit: i romanū stilum vertēs: eoz oīum cōmēta latina oratione perscribā: vt si quid ex logice artis subtilitate: et ex moralis grauitate perierte: et nālis acumine veritatis ab Aristotele cōscrīptū est: id omne ordinatū trāsferam: atq; id quodā lumine cōmētationis illustrem: oēsq; Platoni dia logos vertēdo: vel etiā cōmētādo in latinā redigam formam. His pactis nō equidem cōtempserim Aristotelis Platoniq; sententias i vñā quodāmodo re uocare cōcordiā: eosq; non vt pleriq; dissentire i oībus: sed in pleriq; ex his i philosophia maxime consentire demonstrem: et hec si vita oīiūq; superit cuꝝ multa operis huīus vilitate: necnō etiā labore contēderim: qua i re faueant oportet: quos nulla coquit inuidia. Sz nūc ad proposita reuertamur. Aristoteles nāq; iechoans librum prius nomē diffiniēdū eē proposuit: post verbum: hinc negationē: post hāc affirmatiō: unde cōsequēter enūciationē: orationem vero

postremā. Sed nūc cū de nomine et verbo dixerit cōuerso ordine quod vltimū proposuit: nūc et cōquit: r̄ primū de oratione namq; disputat: quam postremaz in operis dispositione proposuit: ait enim.

**R**atio autē est vox significativa: cuius partū aliqd significativū est separatū: vt dictionē: non et affirmationē vel negationē. Dico autē: vt homo significat aliquid: sed nō quoniā est aut nō est: sz erit affirmationē vel negationē: si quid addat: sed nō vna hominis syllaba nec enim in hoc qđē quod est sōrex rex significat: sed vox est nūc sola. In duplīcib; vero significat quidē aliqd: sed nō secūdū se: quēadmodū dictū ē. Cūlletur Aristoteles illas quoq; voces orōnes putare: quecūq; vel ex nominib; vel ex verbis constent: nō tātū que ītegrū colligāt ītellecū: vt sūt Socrates et plato: et ambulare et dicere. hec enī quāq; pleni intellectū nō sunt: verbis tamē et nominib; cōponuntur: ait enim orationem eē vocem significatiū: cui⁹ partes significarent aliquid separatum: significarent inquit non consignificaret: vt in nomine et verbo. Docet autem illa quoq; res: cum etiam imperfectas: compoſitas tamen ex nominib; ac verbis voces orationes dicere: quod ait cum de nomine loqueretur: in eo q; est equi ferus nihil significare ferus: quēadmodū ī oratione: que est equus ferus: namq; est equus ferus vox composita ex nominib; est: sed sententiam non habet plenam: et ille ait: quemadmodū in oratione que est equus ferus. Nam si secūdū Aristoteli equ⁹ ferus est oratio: cur non sic quoq; que nominib; verbisq; constent: quainquā sint imperfecte sententie: tamen orationes esse videantur: cū presertim orationem ipse ita diffiniat: Oratio est vox significativa: cuius partium aliquid significativum est separatum. In his ergo vocibus que verbis et nominib; componuntur: partes extra significant: et non consignificant. Nam si nomen et verbum significativum est separatum: in his vero vocibus que verbis et nominib; componuntur: partes extra significant: non consignificant: etiam voces imperfecte nominib; et verbis composite orationes sunt. Nam si nomen omne et verbum significativum est: be autem voces id est orationes nominib; componuntur et verbis: dubium non est in his vocibus que ex nominib; et verbis cōiuncte sūt partes per se significare: q; si hoc est: et vox cuius partium aliquid separatum et per se significat: licet sit imperfecte sententie: tamen orationem esse manifestum est. Sed quod addit orationis partes significare: vt dictionem: non et affirmationem vel negationem. Alexander ita dictum esse arbitratur. Sūt enim inquit aliae quidem simplices orationes: que solis verbis et nominib; coniunguntur: aliae vero composite: quarum partes in unum corpus iuncte iam faciunt orationes: et simplices quidem orationes partes habent eas: ex quibus componuntur: verba et nomina: vt est Socrates ambulat. Composite autem aliquotiens quidem tantum orationes: aliquotiens vero etiam affirmatiōes: vt cum dico Socrates ambulat: et Plato loquitur utreq; sunt affirmatiōes: vel cum dico. Aio te eacida Romanos vincere posse. ex orationib; non ex affirmationib; componitur talis oratio. Prior autem simplicitas est: posterior vero compositio. In quibus est autem prius vel posterius aliquid: illud sine dubio diffiniendum est priori